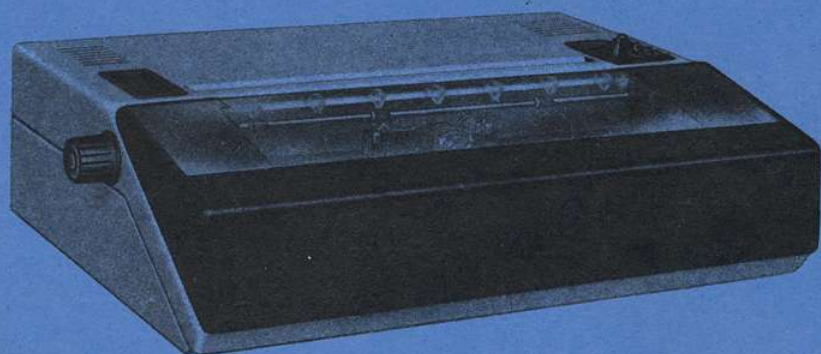


**Manual**

**robotron**

**1152**

**Modell 257**



**Seriendrucker**



# MANUAL

1.92.570000.7/55

## **Inhaltsverzeichnis**

	Seite
1. Erzeugnisbeschreibung	2
2. Übersicht der technischen Parameter	3
3. Installation	6
3.1. Auspacken	6
3.2. Entfernen der Transportsicherungen	6
3.3. Anschluß des Druckers	7
3.4. Einschalten des Druckers	7
3.5. Einsetzen und Wechsel der Typenscheibe	8
3.6. Einsetzen und Wechsel der Farbbandkassette	9
4. Betrieb des Druckers	10
4.1. Papiereinlegen	10
4.1.1 Einzelblatt halbautomatisch zugeführt	10
4.1.2. Einzelblatt automatisch zugeführt	11
4.1.3. Endlos-Papier-Verarbeitung	11
4.1.4. Papiererkennung	13
4.2. Bedienelemente	15
5. Internes Testprogramm	24
6. Typenscheiben	25
7. Interfacebeschreibung	27
7.1. Serialschnittstelle V 24 (RS 232C)	27
7.2. Serialschnittstelle IFSS (20 mA Stromschleife)	34
7.3. Parallelschnittstelle Centronics	38
7.4. Parallelschnittstelle IFSP	42
8. Befehlsbeschreibung	46
8.1. Druckaufbereitung / Resetfunktion	46
8.2. Befehlskodierung	47
8.2.1. Befehlssatz DKB-Robotron-257	47
8.2.2. Befehlssatz ISO-Robotron-257	62
9. Hinweise für Anwender	76
9.1. Zusammenfassung der DIL-Schalterbelegung	76
9.2. DIL-Schaltereinstellung bei Kopplung mit PC 1715	78
10. Arbeitsschutzhinweise	82
11. Allgemeine Angaben zur Servicedurchführung	82

## 1. Erzeugnisbeschreibung

### Seriendrucker robotron 1152 Modell 257

Der Seriendrucker ist ein Ausgabegerät für alpha-numerische Informationen in visuell lesbarer Form mit geschlossenem Schriftzug. Er kann vorteilhaft in Systemen der mittleren Datentechnik wie

- Textverarbeitung
- Prozeßrechnern
- Kleindatenverarbeitungsanlagen
- Meß- und Regeltechnik
- Personal- und Homecomputer

eingesetzt werden.

Der Drucker erreicht trotz hoher Schriftqualität eine bemerkenswerte Druckleistung, die bei Texten mit hohem Anteil von Papier- und Wagentabulationen (z. B. Tabellen) sich mit der Druckleistung von Nadeldruckern messen kann. Dabei können Sie mit diesem Typenradprinter in einem Druckvorgang die doppelte Anzahl von Durchschlägen wie bei Nadeldruckern üblich erzielen. Durch die Nutzung bewährter, langlebiger elektromechanischer Baugruppen und dem Einsatz moderner mikroelektronischer Bauelemente erreichen die Drucker eine hohe Zuverlässigkeit. Intelligente Mikroprogramme in der Druckersteuerung erlauben eine hohe Flexibilität in der Anwendung und den weitgehenden Verzicht auf Hilfsmittel bei Serviceleistungen. Die optische Papiererkennung unterstützt durch die geräteinterne Mikroprogrammsteuerung ermöglicht insbesondere bei Einzelblattverarbeitung eine schnelle, und bedienerfreundliche Blattzuführung.

Der Druck wird durch den Einsatz eines Universaltypenträgers in Form einer Scheibe realisiert. Diese Typenscheibe enthält 96 Zeichen und ist durch die Bedienkraft austauschbar. Es kann zwischen mehreren Schriftarten, zum Teil auch mit unterschiedlicher Zeichendichte, gewählt werden (z.B. OCR-A, Kristall-Elite usw.).

Der Drucker ist für den Einsatz eines Sheet Feeders vorbereitet.

## 2. Übersicht der technischen Parameter

Druckgeschwindigkeit	maximal: 55 Zeichen/s (3A-Text) mittlere: 35 Zeichen/s (VDI-Brief)
Druckrichtung	vorwärts und rückwärts mit Druckwegoptimierung
Zahl der Druckpositionen je Zeile	132 bei 1/10"=2,54 mm Zeichenabstand 158 bei 1/12"=2,12 mm - " - 197 bei 1/15"=1,69 mm - " - 1572 bei 1/120"=0,21 mm - " -
Druckfolge	seriell
Schriftcharakter	geschlossener Schriftzug
Schriftarten	Pica, Kristall-Elite, Rustika u. a. Schriftarten (s. Typenscheibenkatalog)
Typenscheibe	Typenscheibe mit 96 Zeichen, durch Bedienkraft austauschbar
Zeichengröße	je nach Schriftart, wird vom Hersteller festgelegt
Schriftqualität	letter-quality
Anzahl der Nutzen	1 Original und 5 Durchschläge
Papieranschub	vor- und rückwärts 8 Zeilen pro Zoll (1/8" = 3,17 mm) 6 Zeilen pro Zoll (1/6" = 4,23 mm) oder als Vielfaches von 1/144, 1/72 bzw. 1/48 Zoll wählbar
Papierdurchlaßbreite	380 mm - Einzellatt, Journalrollen 390 mm - Leporello
Papierränderkennung (einstellbar)	- linker und/oder rechter Rand - keine Ränderkennung - Papieranfang - Papierende
Tabulationsgeschwindigkeit	20 Zoll/s
Farbbandeinrichtung	Farbbandkassetten mit - 6,3 mm Gewebeband endlos - 13 mm Gewebeband endlos z. B. "FBK 1 KROS 030E" - 6,4 mm Filmband z. B.: "FBK 3 KROS 0307" (Multicarbonband), "FBK 2 KROS 0307" (Single Strike) Farbbandspulen 13 mm (mit Adapteraufsatz *)

Farbbandtransport	zeichenbreitenabhängig optimiert Multi: Transportschritt kleiner als Zeichenbreite (0,4 - 0,7 µm) Single: Transportschritt größer oder gleich der Zeichenbreite
Farbbandendeerkennung	bei transparenten Nachspannband oder Farbbandriß mit Lichtschranke realisiert
Bedientasten	"ON/OFF", "RESET", "LF/FF", "INTENSITY" und "IN/OUT"
Walzenrückverstellung	Stellhebel zur Papierdickenanpassung vorhanden
Zeilenrichter	am Druckwagen
Papierhaltestange	für automatischen Einzelbelegeinzug
Papierlöser	Hebel auf der rechten Druckwalzenseite
Formulartechnik	Einzelblattverarbeitung bzw. -beleg-satzverarbeitung Leporello-Papiervorschub-Daugruppe Journalrollenverarbeitung*
Papierqualität	Endlosvordrucke nach TGL 27688/01 - einlagig von 60 bis 80 g/m <sup>2</sup> - mehrlagig v. 40 bis 60 g/m <sup>2</sup> (Kohlepapier 20 g/m <sup>2</sup> )
Druckwalze	durch Bedienkraft abnehmbar Walzendrehknopf auf der rechten Seite
Stromversorgung	Netzspannung: 220 V +10%, -15% 240 V +10%, -15% * 110 V +10%, -10% * Netzfrequenz: 47 bis 63 Hz Leistungsaufnahme: maximal 100 W
Funkentstörung	F1 nach TGL 20 885, GOST 23511/79
Schutzgüte	Schutzklasse I, Schutzgrad IP20
Geräuschpegel	kleiner 60 dB A1
Abmessungen	Breite x Höhe x Tiefe (mm) 555x165x435
Gewicht	24,5 kg
Interfaceanschluß	Serialschnittstellen: V24 (RS 232C) IFSC (20 mA Stromschleife) Parallelschnittstellen: Centronics IFSP

Klimabedingungen																					
- Transportklima	-50 Grad C bis +60 Grad C (max. relative Luftfeuchte 95% bei +30 Grad C)																				
- Lagerklima	+5 Grad C bis +35 Grad C (max. relative Luftfeuchte 85% bei 25 Grad C)																				
- Betriebsklima	+5 Grad C bis +40 Grad C (max. relative Luftfeuchte 90% bei +30 Grad C)																				
Reinigung und Wartung	Papierstaubablagerungen im Drucker und Verschmutzungen der Farbbandeinrichtung sind nach Bedarf durch die Bedienkraft zu beseitigen. Der Drucker ist nach spätestens $60 \times 10^6$ Zeichen und Funktionen gemäß Wartungsvorschrift 74-257-0000 durch ausgebildete Techniker zu warten.																				
Zubehör	<table> <tbody> <tr> <td>Netzkabel</td> <td>(1**)</td> </tr> <tr> <td>Staubschutzhaube</td> <td>(2**)</td> </tr> <tr> <td>Typenscheibe</td> <td>(3**)</td> </tr> <tr> <td>Farbbandkassette</td> <td>(4**)</td> </tr> <tr> <td>Stütze</td> <td>(5**)</td> </tr> <tr> <td>Rollenhalter *</td> <td>(6**)</td> </tr> <tr> <td>Farbbandspulenadapter *</td> <td>(7**)</td> </tr> <tr> <td>Einzelbelegzuführhilfe *</td> <td>(8**)</td> </tr> <tr> <td>Reinigungspinsel, Ersatzgerätesicherung</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Manual, Werkstattattest, Druckprobe</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Netzkabel	(1**)	Staubschutzhaube	(2**)	Typenscheibe	(3**)	Farbbandkassette	(4**)	Stütze	(5**)	Rollenhalter *	(6**)	Farbbandspulenadapter *	(7**)	Einzelbelegzuführhilfe *	(8**)	Reinigungspinsel, Ersatzgerätesicherung		Manual, Werkstattattest, Druckprobe	
Netzkabel	(1**)																				
Staubschutzhaube	(2**)																				
Typenscheibe	(3**)																				
Farbbandkassette	(4**)																				
Stütze	(5**)																				
Rollenhalter *	(6**)																				
Farbbandspulenadapter *	(7**)																				
Einzelbelegzuführhilfe *	(8**)																				
Reinigungspinsel, Ersatzgerätesicherung																					
Manual, Werkstattattest, Druckprobe																					

\*) Sonderzubehör

\*\*\*) Darstellung im Bild 1

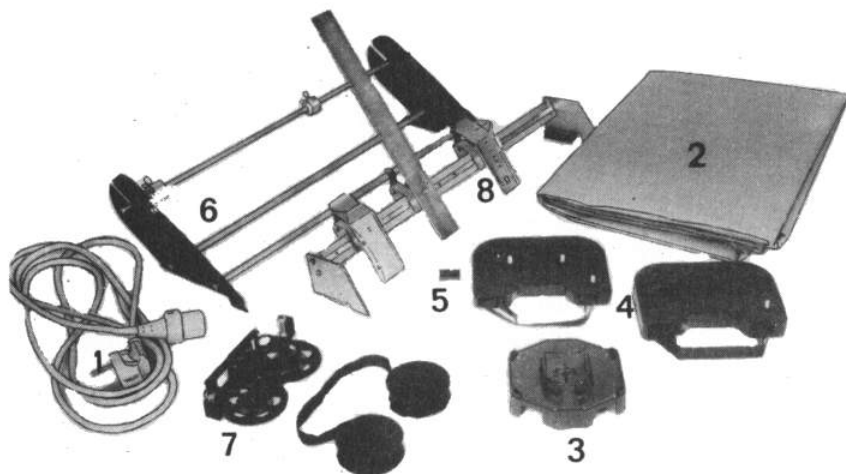


Bild 1

### 3. Installation

#### 3.1. **Auspacken**

Der Drucker SD 1152 Modell 257 wird in einer Standardverpackung geliefert.

Öffnen Sie den Karton und entnehmen Sie das Zubehör und den Drucker. Die Vollständigkeit des Zubehörs (siehe Pkt. 2.) können Sie entsprechend Bild 1 überprüfen.

#### 3.2. **Entfernen der Transportsicherungen**

- Abklappen des Plasthaubenteils (Siehe Bild 2)
- Entfernen der Schaumstoffeinlage
- Lösen der grün lackierten Schraube (Transportsicherung 1) am Druckwagen mit Hilfe eines Schraubendrehers
- In Mittelstellung des Druckwagens sind die grün gekennzeichneten Gewindebolzen (Transportsicherung 2 und 3) links und rechts vor der Druckwalze herauszuschrauben.

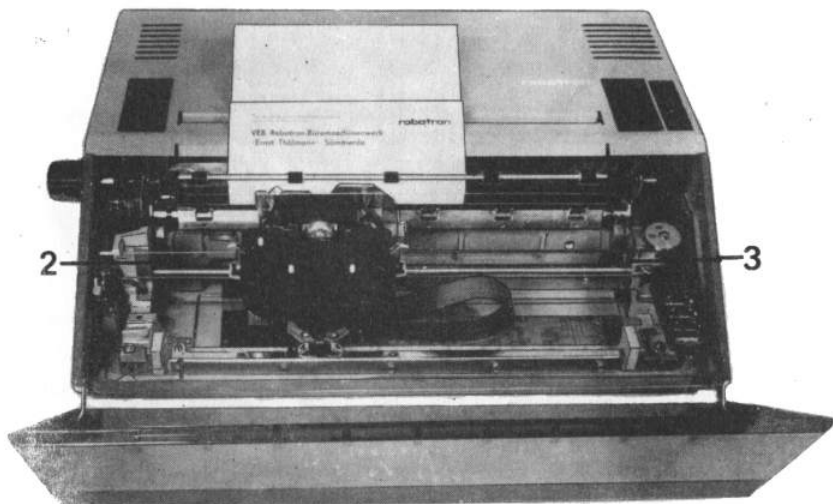


Bild 1

- Die Transportsicherungen sind aus der Maschine zu entfernen.



### 3.3. Anschluß des Druckers

Das mitgelieferte Netzkabel ist an der Rückseite des Druckers anzuschließen (siehe Bild 3). Es ist darauf zu achten, daß die Netzspannung der Stromversorgungsanlage mit den Angaben des Typenschildes am Drucker übereinstimmen. Oberhalb des Einbaugerätesteckers befindet sich der Netzschalter und darüber der Sicherungshalter für die Gerätesicherung. Ein Sicherungswechsel darf nur mit gleichwertigen Sicherungen erfolgen.

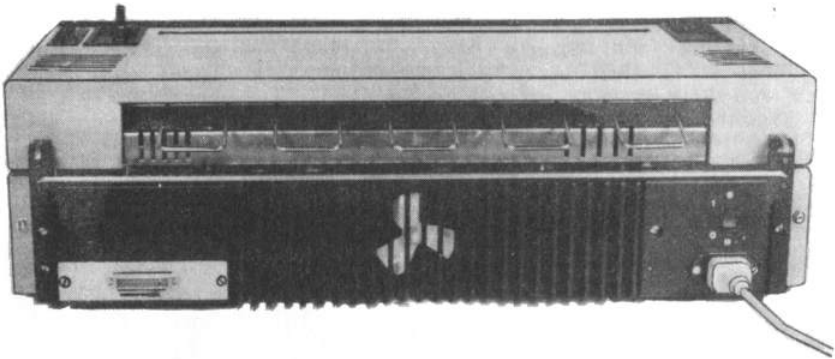


Bild 3

Vor dem Einschalten des Druckers sollten Sie sich bei fehlender Erfahrung mit den Funktionen der nachfolgend erläuterten Bedienelemente (siehe Pkt. 4.2.) vertraut machen. Mit dem Interfacekabel (Anschluß links im Bild 3) wird die Verbindung zwischen der datensendenden Anlage und dem Drucker hergestellt (Beachte 10. Arbeitsschutzhinweise).

### 3.4. Einschalten des Druckers

- Datensendende Anlage einschalten
- Drucker einschalten  
Der Netzschalter ist im Bild 3 auf der rechten Seite erkennbar. Nach dem Netzeinschalten beginnt der Drucker mit einer Einschaltssynchronisation (Initialisierungsroutine). Dabei werden folgende Funktionen ausgeführt:
  - \* Kontrolle, ob Haube geschlossen ist. Falls die Haube geöffnet ist, unterbricht der Drucker den Synchronisationsvorgang solange, wie die Haube geöffnet ist. Über die rote Lampe wird angezeigt, daß die Haube geöffnet ist (3x Blinken).
  - \* Farbband straffen
  - \* DW-Synchronisation: Druckwagen fährt auf erste Druckposition
  - \* UT-Synchronisation: Typenrad synchronisiert auf Marke und stellt sich dann auf die Typenscheibenposition 1

- \* Synchronisation Papiervorschub: je ein kurzer Papiervorschub rückwärts und vorwärts
- \* Freigabe des Interfaces
- \* Anzeige der Betriebsbereitschaft (rote Lampe erlischt)

### 3.5. Einsetzen und Wechsel der Typenscheibe

Das Aufsetzen der Typenscheibe wird softwareseitig unterstützt. Durch Betätigen der Taste "ON/OFF" ist der Zustand "OFF" einzustellen, d.h. die zugehörige Lampe leuchtet nicht. Der Druckwagen fährt zur Einzugsposition. Die Einzugsposition ist die Position, die der Druckwagen beim Einzug eines Blattes oder beim Einstellen des Zustandes "OFF" einnimmt. Sie ist von der Wahl der Druckrichtung (DIL 3/3) abhängig. Beim Normaldruck befindet sie sich etwa 13 cm vom linken Walzenrand entfernt.

Die Typenscheibenaufnahme wird automatisch in die erforderliche Stellung nach Bild 4 gedreht. Der Druckwagen wird nach Betätigen des Arretierungshebels (1) bis zum Anschlag abgeschwenkt.

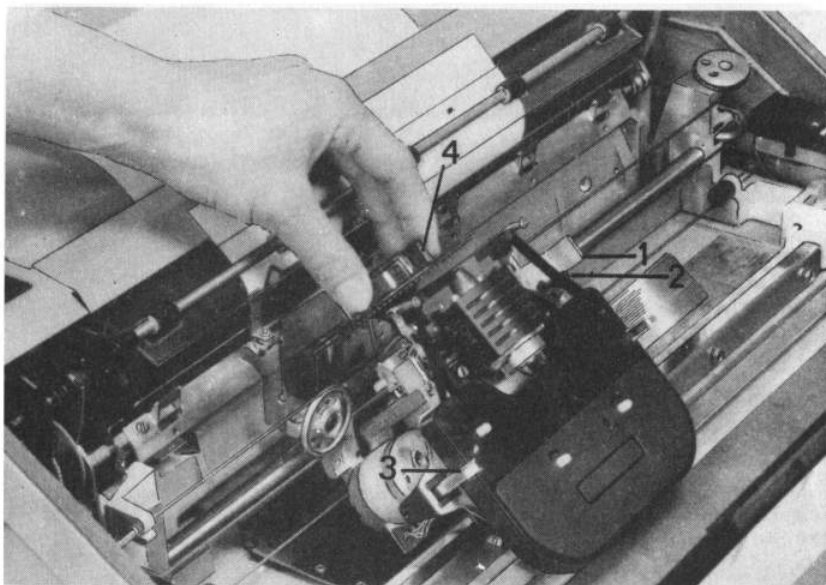


Bild 4

Die Typenscheibe ist mittels des Kassettenoberteils (4) auf die herausgedrehte Typenscheibenaufnahme aufzustecken. Das Kassettenoberteil ist nach oben aus der Rastung herauszuziehen. Danach wird der Druckwagen bis zum Einrasten in seine Normallage zurückgeschwenkt. Der Wechsel der Typenscheibe erfolgt in analoger Weise. Nach Abschwenken des Druckwagens wird ein Kassettenoberteil von oben in die zu entfernende Typenscheibe eingerastet und in Richtung Druckwalze abgezogen.

### 3.6. Einlegen und Wechsel der Farbbandkassette

Fehlendes oder gerissenes Farbband wird während des Druckvorganges durch Blinken (zyklisch 1x) der roten Lampe angezeigt.

Analog dem Typenscheibenwechsel wird im "OFF"-Zustand des Druckers der Druckwagen abgeschwenkt. Das Farbband wird etwas aus der Kassette gezogen und in die entsprechenden Führungen der Farbbandgabeln eingelegt. Dabei ist darauf zu achten, daß das Farbband durch die Lichtschranke für die Farbbandendeerkennung (2) des Bildes 4 geführt wird. Die Farbbandkassette wird zwischen die Haltefedern (3) gedrückt und der Druckwagen in die Drucklage zurückgeschwenkt. Nach Aufsetzen der Typenscheibe bzw. Einlegen des Farbbandes ist durch Betätigung der Taste "ON/OFF" der "ON"-Zustand herzustellen; die zugehörige Lampe leuchtet. Das Farbband wird automatisch gestrafft, wenn vor Herstellen des "OFF"-Zustandes ein Farbbandende vom Drucker erkannt wurde. Die Typenscheibe wird stets synchronisiert.

Der Farbbandvorschub wird während des Druckvorganges entsprechend der physischen Breite des jeweils gedruckten Zeichens optimiert. Für Einfachcarbon- und Gewebebänder ist dabei garantiert, daß ein Vorschub erfolgt, der mindestens dieser Breite entspricht (bei Einstellung DIL 2/5 = 0). Praktisch können gut getränkte Gewebebänder auch in Stellung "Multi" - DIL 2/5 = 1 verarbeitet werden. In dieser Stellung erhöht sich die Druckgeschwindigkeit des Druckers geringfügig.

Für Multicarbonbänder ist generell der Farbbandvorschub "Multi" einzustellen (DIL 2/5 = 1). Hierbei wird nur ein Farbbandvorschub von einem Bruchteil der physischen Zeichenbreite ausgeführt. Da die Multicarbonbänder keine Endlosbänder sind, wird eine optimale Farbbandauslastung gewährleistet.

Zur funktionsgerechten Halterung der Farbbandkassette mit 6,3 mm Farbband ist die im Zubehör beigelegte Stütze vorgesehen. Sie wird entsprechend Bild 5 angeordnet.

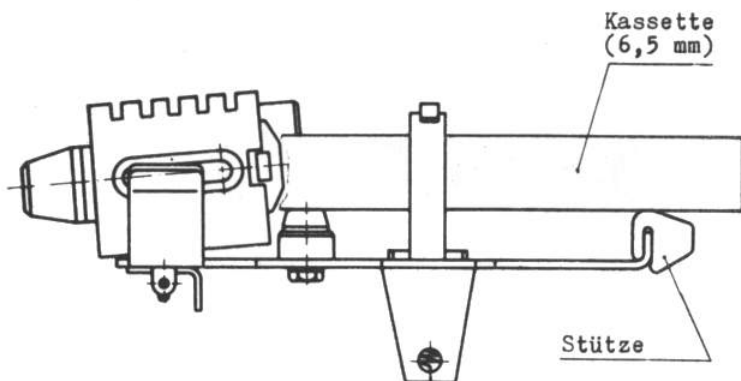


Bild 5

#### 4. Betrieb des Druckers

##### 4.1. Papiereinlegen

Die Papierzuführung kann auf drei verschiedene Arten erfolgen:

- Einzelblatt, halbautomatisch zugeführt,
- Einzelblatt, vollautomatisch zugeführt (mit Sheet Feeder)
- Endlospapier: - Leporello  
- Journalrolle

Die Art der Papierverarbeitung ist an DIL 3/7-6 einstellbar:

##### 4.1.1. Einzelblatt, halbautomatisch zugeführt

DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 1

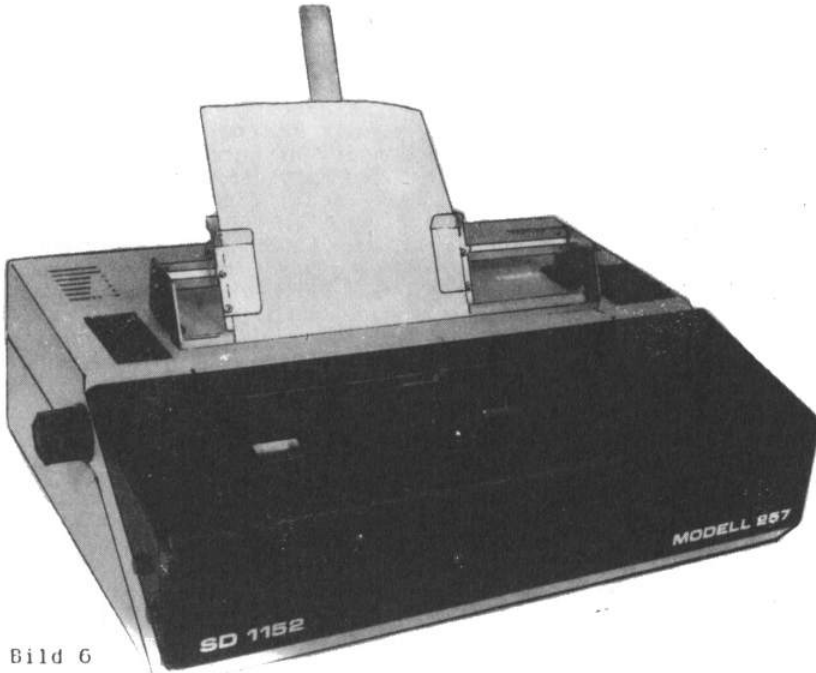


Bild 6

Das Papier wird in den hinteren Schlitz so bereitgestellt, daß sich die jeweilige Einzugsposition nicht außerhalb der Blattränder befindet. Durch Betätigen der Taste "IN/OUT" wird das Papier automatisch bis zur ersten Zeile eingezogen. Entsprechend der Schalterstellung DIL 2/4-3 wird der linke, rechte, beide oder keiner der Papierränder vermessen.

Wenn der linke Rand oder beide Ränder vermessen wurden, steht der Druckwagen nach dem Einzugsvorgang auf der ersten Druckposition des Blattes. In den beiden anderen Fällen steht er auf der ersten möglichen Druckposition, die in keinem Zusammenhang mit dem Blatt steht.

Die Andruckrollen müssen beim Einzelblatteinzug an der Druckwalze anliegen (rechten langen Hebel neben der Druckwalze zum Anschlag in Richtung Bediener bringen). Wenn ein Bogen schief bereitgestellt wurde, kann durch Abschwenken der Andruckrollen (rechten

langen Hebel neben der Druckwalze nach hinten schieben) das Ausrichten erfolgen. Bei vermessenen Papierrand können so nur geringe Abweichungen korrigiert werden, weil sonst die vermessenen Ränder nicht mehr mit der Lage des Papiers übereinstimmen. Der Papiertrieb erfolgt durch Betätigen der Taste "IN/OUT". Es ist bei Einzelblattverarbeitung zu beachten, daß für die letzten vier Zeilen (0,7 Zoll) eines Blattes keine sichere Führung des Papiers mehr gewährleistet ist und der Drucker diesen Bereich auch nicht mehr bedruckt, sondern ein neues Blatt fordert. So sind z. B. für A4-Formate (hochkant) nur 66 Zeilen (11 Zoll Formularlänge an DIL 1/7-4 einstellen) pro Blatt möglich.

#### **4.1.2. Einzelblatt, automatisch zugeführt (Sheet Feeder-Betrieb)** DIL 3/7 = 1

Der Drucker ist für den Einsatz folgender Sheet Feeder vorbereitet:

ASF 545 (Einkammer)  
ASF 541 (Einkammer)  
ASF 576 (Zweikammer)

Informationen zum Betrieb des Sheet Feeders sind der jeweiligen Bedienanleitung des Sheet Feeders zu entnehmen.

Die Sheet Feeder sind mittels eines Adapters aufzusetzen. Dazu sind vorher die Plasteinsätze der Haube, links und rechts von der Druckwalze zu entfernen. Der entsprechende Adapter kann bei dem Druckerhersteller bestellt werden.

Der Sheet Feeder wird auf den Adapter aufgesetzt. Beim Sheet Feeder wird die erste Formulkassette (vom Bediener aus gesehen) - Batch 0 genannt - initialisiert. Eine Funktion, die bei der Betätigung der Tasten "IN/OUT" oder "LF/FF" ausgelöst wird, bezieht sich nach einer Initialisierungsroutine (Netzeinschalten oder Taste "RESET"), nach den "Reset"-Steuerbefehlen bzw. nach einer hardwareseitigen Initialisierung über eine Interfaceleitung z.B. "/IP-RST" bei Centronics auf das Batch 0.

Bei Zweikammer-Sheet Feedern kann eine Umschaltung auf Batch 1 nur durch Steuerbefehle erfolgen. Bei erfolgter Umschaltung beziehen sich die Tasten "IN/OUT" und "LF/FF" auf die jeweils initialisierte Kammer.

Soll im laufenden Druckprogramm die Formulkassette nachgefüllt werden, so ist die Taste "ON/OFF" zu betätigen, um den Drucker in den Zustand "OFF" zu versetzen. Nach dem Füllen und Einschieben der Kassette ist der Zustand "ON" durch Betätigen der Taste "ON/OFF" wieder herzustellen (Lampe geht an).

#### **4.1.3. Endlos-Papier-Verarbeitung** DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 0

##### **4.1.3.1. Leporello-Papier-Verarbeitung**

Für den Betrieb des Druckers mit Leporello-Papier wird die mitgelieferte Traktorbaugruppe, die sich innerhalb des Druckers befindet, eingesetzt. Das randgelochte Endlospapier wird durch das Traktorpär beidseitig sowohl zum Einlauf als auch zum Auslauf geführt (vgl. Bild 7).

Vor Einlegen des Papiers wird die Haube bis in die Raststellung

geöffnet und die walzenseitige Achse der Traktoren hochgeklappt. Das Papier wird von hinten unterhalb des Gitters eingeführt, in die Transportnoppen eingelegt und nach dem Herunterklappen der Traktoren mittels Walzendrehknopf um die Druckwalze geführt. An der Oberseite der Traktoren ist das Papier erneut im gestrafften Zustand einzuspannen und oberhalb des Gitters aus dem Drucker herauszuführen.

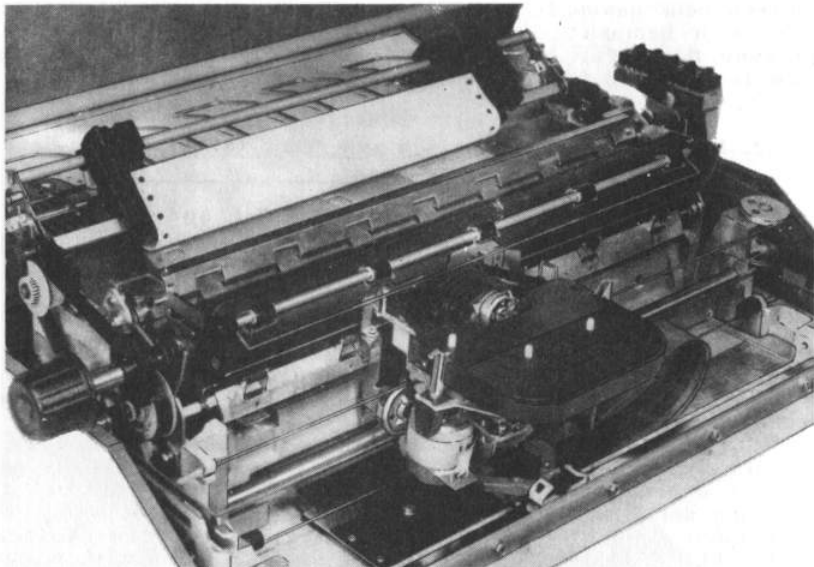


Bild 7

Die Papierdruckrollen werden bei dieser Papierverarbeitung abgeschwenkt (rechter langer Hebel am hinteren Anschlag). Die Taste "IN/OUT" hat in der oben eingestellten Betriebsart nur die Funktion der Papierrandvermessung, führt aber dabei keinen Papiertransport aus.

Die Stellung des Druckwagens nach der Vermessung hängt von der Einstellung der DIL 2/4-3 (Randvermessung siehe Pkt. 4.1.4.) ab.

#### 4.1.3.2. Journal

Das Endlosjournal wird wie ein Einzelblatt in den hinteren Schlitz eingeführt und aus dem Papieraustrittsschlitz herausgeführt. Die Rolle ist in den Rollhalter, der oben auf die Haube aufzusetzen ist, einzulegen (Bild 8).

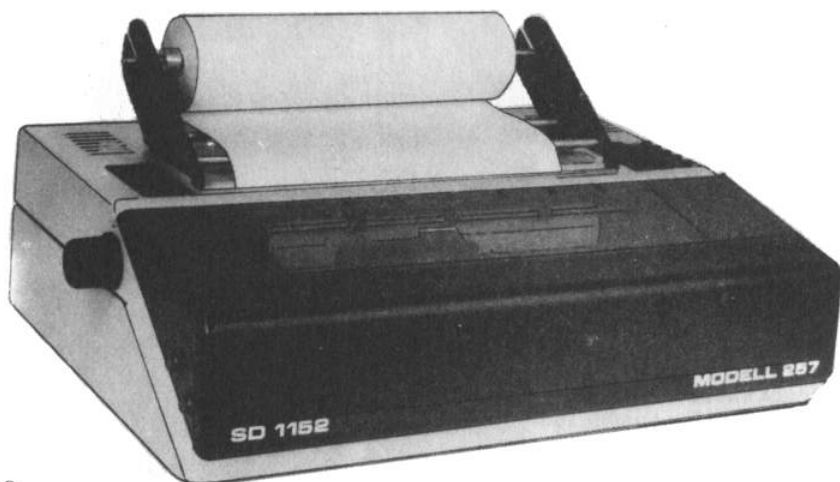


Bild 8

Die Papierandruckrollen sind anzuschwenken. Um ein Schiefelaufen des Papiers zu verhindern, ist das mit dem Handrad eingezogene Papier soweit nach oben zu führen, daß es auf der Rolle ohne seitliche Abweichung aufliegt. Zur Lagejustage sind die Andruckrollen zu lösen und anschließend wieder anzuschwenken.

#### 4.1.4. Papiererkennung

Der Drucker hat für die Papiererkennung eine Reflexlichtschranke, die in der jeweiligen Druckposition unterhalb der Walze das Vorhandensein von Papier prüft.

##### 4.1.4.1. Papierranderkennung

Mit dem DIL 2/4-3 kann der Umfang der Randvermessung festgelegt werden. Die Papierrandsuche beginnt der Druckwagen von links. Nachdem er den linken Rand gefunden hat, fährt er weiter nach rechts, bis er kein Papier erkennt. Findet er über einen weiteren Weg von 1/2 Zoll kein Papier mehr, gilt für ihn die letzte Position, bei der er Papier gefunden hat, als rechter Rand. Sind also im Bereich der Randvermessung dunkle Schriftfelder (der Drucker deutet dies als kein Papier vorhanden) breiter als 1/2 Zoll vorhanden wird der rechte Rand nicht richtig erkannt. In dem Fall sollte der rechte Rand nicht vermessen werden, und die Druckbreite muß durch die Software des Anwenders gesteuert werden. Wird dem Drucker vom ansteuernden System eine Druckzeile angebo-

ten, die breiter als ein vermessenes Formular ist, generiert der Drucker selbstständig bei Überschreiten des vermessenen Randes einen Zeilenvorschub (Zeilenüberlauf) und druckt den Rest der vorherigen Zeile in diese zusätzliche Zeile.

Vorsicht, Blattformatierung wird beeinflusst!

Wurde ein Rand nicht vermessen, gilt die letzte bzw. erste mögliche Druckposition entsprechend der Druckwalzenbreite als Kriterium für den Beginn einer neuen Zeile.

Die Einstellung "keine Randvermessung" (DIL 2/4-3 = 1) führt dazu, daß die Papiererkennung unterdrückt wird. Es wird lediglich ein Formularanfang beim Papiereinzug bei eingestellter Einzelblattverarbeitung erkannt, wenn die Transparenz des Papiers es zuläßt.

Nachfolgend wird jede Auswertung des Vorhandenseins von Papier im Drucker eingestellt. Völlig transparente Formulare wie Folien müssen per Hand in den Drucker eingelegt werden. Die Formatsteuerung muß allein durch das ansteuernde System erfolgen.

#### 4.1.4.2. Papierendeerkennung

Bei jedem Line feed (Zeilenvorschub) kontrolliert der Drucker in der jeweiligen aktuellen Druckwagenposition, bei der der Zeilenvorschub ausgeführt wird, ob ein Papierende auftritt. Da sich die Reflexionslichtschranke zur Papierendeerkennung unterhalb der Druckwalze befindet - also nicht in der unmittelbaren Druckposition der Typenscheibe - ist es möglich weitere Zeilen auf das Papier zu drucken. Der Drucker ermöglicht dies, indem er für etwa weitere vier Zeilen den Druck zuläßt und dann Papierlauffehler (2x Blinken der roten Lampe) meldet.

Bei Einzelblattverarbeitung ist zu beachten, daß ein Blatt nicht bis zum physischen Papierende bedruckbar ist, da für die letzten vier Zeilen eines Blattes keine sichere Führung durch den Drucker mehr möglich ist. Für Endlospapierverarbeitung gilt dies analog für das physische Papierende.

Bitte beachten Sie also, daß bei Einzelblattverarbeitung nicht die gesamte physische Formularlänge zur Verfügung steht. So sind z.B. für A4-Bögen hochkant 66 Zeilen bei 1/6 Zoll je Zeile möglich, obwohl theoretisch 70 Zeilen auf dem Blatt Platz hätten.

Wenn am Drucker keine Randvermessung eingestellt (DIL 2/4-3 = 1) ist, wird vom Drucker auch kein Papierende kontrolliert.



## 4.2. Bedienelemente

### 4.2.1. Bedienelemente auf der Druckerhaube

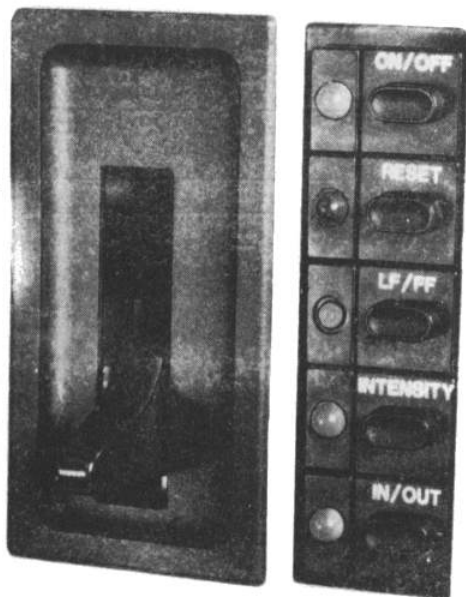


Bild 9

Die 5 Bedientasten haben folgende Bedeutung:

- **ON/OFF**
  - Druckunterbrechung
  - in beiden Zuständen ist der Datenempfang über das Interface möglich
  - Tastendruck führt zum Einschalten des jeweils anderen Zustandes (eine Tastenbetätigung ist in jedem Betriebszustand möglich)
- ON**
  - Zustand PRINT ON
  - grüne Lampe neben Taste leuchtet
  - empfangenen Daten werden sofort ausgedruckt, wenn alle Bedingungen für den Druck vorhanden sind (rote Lampe leuchtet nicht)
- OFF**
  - Zustand PRINT OFF
  - grüne Lampe neben Taste leuchtet nicht
  - Wird der Zustand OFF eingestellt, wird der Druckvorgang unterbrochen und der Druckwagen geht automatisch zur Einzugsposition. Beim Zurückschalten in den Zustand ON wird der Druckvorgang dort fortgesetzt, wo er abgebrochen wurde. Im Zustand OFF kann z. B. ein Typenscheiben-, Papier- oder Farbbandkassettenwechsel vorgenommen werden oder die Druckenergie neu eingestellt werden. Bei Einstellen des ON-Zustandes wird automatisch die Typenscheibe synchronisiert. Würde vor dem OFF-Zustand ein Farbbandende gemeldet (1x Blinken der roten Lampe) wird auch das Farbband automatisch gestrafft.

- **RESET** - Diese Taste wirkt entgegen allen anderen verzögert, d. h. sie muß länger gedrückt werden bis eine Reaktion vom Drucker erfolgt (Aufleuchten aller Lampen).
- Tastendruck führt zum Aufruf der Initialisierungsroutine, die analog der bei Netzeinschaltung ausgeführt wird. Zu beachten ist, daß ein Datenverlust eintritt, wenn sich im Pufferspeicher noch Daten befinden, da zwar eine Datenübertragung durch Sperrung des Interfaces innerhalb der Initialisierungsroutine verhindert wird, der Pufferspeicher aber gelöscht wird. Innerhalb der Initialisierungsroutine werden alle wichtigen Funktionsgruppen des Druckers auf ihre Betriebsbereitschaft geprüft. Keine Betriebsbereitschaft wird durch Leuchten der roten Lampe angezeigt. Bedienungshinweise werden durch Blinken der roten Lampe signalisiert (kurzzeitiges Blinken je nach notwendigen Bedienungshinweis, anschließend größere Pause).

1x Blinken: Farbbandende, Farbband gerissen oder falsch eingelegt

2x Blinken: Papierlauf. Dieser Bedienungshinweis wird angezeigt, falls kein Papier an der Druckposition (Papierende, Papierriß) erkannt wurde.

Eine Anzeige erfolgt nur, wenn ein Druckzeichen im Pufferspeicher zum Ausdruck bereit steht.

3x Blinken: Druckerhaube nicht geschlossen

Die Fehlerzustände "Farbbandende" und "Papierlauf" lassen sich in Zustand OFF beheben.

- **LF/FF** - Tastenbetätigung bewirkt einen Papiertransport vorwärts, falls Papier im Drucker erkannt wurde (außer DIL2/4-3 =1, keine Vermessung)  
Es können 2 Funktionen ausgelöst werden.
- **kurzzeitiges Betätigen** bewirkt einen einzeiligen Papiervorschub (Line Feed). Standardmäßig sind dies 1/6 oder 1/8 Zoll. Es ist aber auch möglich durch die Softwaresteuerung des Anwenders eine Zeile als ein beliebiges Vielfaches von 1/144 Zoll (maximal 378/144 Zoll) zu definieren.
- **längeres Betätigen** (länger als ca. 0,8 sec) bewirkt einen Papiervorschub, der sich auf ein Formular bezieht (Form Feed), für die einzelnen Papierverarbeitungsarten jedoch unterschiedlich definiert ist:

Endlospapier (DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 0):  
Papiervorschub bis zum nächsten Formatanfang. Der Formatanfang wird in der Initialisierungsroutine (Netzeinschalten oder Taste "RESET"), durch die Befehle "RESET" oder "LINES PER PAGE" bzw. durch hardwareseitige Initialisierung über eine Interfaceleitung z. B. /IP-RST bei Centronics festgelegt. Es ist deshalb angebracht, das Papier vor diesen Initiali-

sierungsmöglichkeiten auf den gewünschten Formatanfang zu stellen. Es ist darauf zu achten, daß die physische Formallänge mit der eingestellten Formatlänge (DIL 1/7-4 oder Definition mit Befehl "LINES PER PAGE" übereinstimmt.

Einzelblattpapier (DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 1)  
 Papiervorschub von maximal 24 Zoll, der jedoch 3 Zoll nach der Papierendeerkennung abgebrochen wird (Formularaustrieb beendet). Sind im Druckpuffer noch Zeichen zum Ausdruck, wird der Bedienhinweis Papierlauf aktiviert.  
 Wird der Bedienhinweis Papierlauf angezeigt (2x Blinken der roten Lampe), ist mit der Taste "ON/OFF" der Zustand OFF einzustellen und mittels der Taste "IN/OUT" ein neues Blatt einzuziehen.

Sheet-Feeder-Betrieb (DIL 3/7 = 1)  
 Formularwechsel. Es wird, falls ein Formular sich im Drucker befindet ein Formularaustrieb und danach ein Formulareinzug ausgeführt.  
 Alle Formulareinzüge werden ohne Vermessung ausgeführt. Nach einem Einzug steht der Druckwagen auf der ersten Druckposition des Blattes.

- **INTENSITY** - Einstellung der Druckenergie  
 Dies ist im Zustand OFF (Taste "ON/OFF") möglich, bzw. im Zustand ON, wenn keine Druckzeichen im Pufferspeicher sind.

Druckenergiestufe

Lampe bei	niedrig	mittel	hoch
INTENSITY	aus	an	an
IN/OUT	an	aus	an

- Die Stufenumschaltung ist als Ringzähler ausgelegt. Ein Tastendruck bewirkt das Weiterschalten zum Folgezustand.

- **IN/OUT** Papiereinzug (SHEET IN)/Papieraustrieb (SHEET OUT)  
 Die Bedeutung der Taste "IN/OUT" wird wesentlich von der Papierverarbeitungsart bestimmt:

- Endlospapier (DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 0)  
 Bei jedem Betätigen der Taste wird eine Papierrandvermessung entsprechend Schalterstellung (DIL 2/4-3) durchgeführt. Diese ist mit keinem Papiertransport verbunden. Das Endlospapier ist also vor Betätigen der Taste mit Hilfe des Walzendrehknopfes in den Drucker einzulegen.

- Einzelblattpapier (DIL 3/7 = 0, DIL 3/6 = 1)  
Jedes Betätigen der Taste bewirkt einen Blatteinzug oder -austrieb, je nachdem, ob ein Blatt bereits eingezogen ist oder nicht. Jeder Blatteinzug ist mit einer Papierrandvermessung entsprechend Schalterstellung (DIL 2/4-3) verbunden.
- Sheet-Feeder-Betrieb (DIL 3/7 = 1)  
Bei Betätigen der Taste nach der Initialisierungsroutine (Netzeinschalten, Taste "RESET"), nach einem hardwareseitigen Initialisieren über eine Interfaceleitung z.B. /IP-RST bei Centronics wird aus der Kammer 0 (Batch 0) ein Blatt eingezogen und vermessen. Im Sheet-Feeder-Betrieb wird unabhängig von DIL 2/4-3 der linke Rand vermessen. Der rechte Rand wird entsprechend der Einstellung von DIL 2/4-3 vermessen. Der Druckwagen stellt sich auf die erste Druckposition des Blattes.  
Jedes weitere Betätigen bewirkt einen Blattaustrieb oder -einzug je nachdem, ob gerade ein Blatt eingezogen ist oder nicht. Bei diesen weiteren Blatteinzügen erfolgt keine Papierrandvermessung mehr, es gelten die Papierränder des ersten eingezogenen Blattes. Wird bei einem Zweikammer-Sheet-Feeder softwaremäßig die zweite Kammer (Batch 1) initialisiert, so beziehen sich die Tastenfunktionen dann auf diese Kammer. Das erste Blatt aus einer neu initialisierten Kammer wird jeweils vermessen.

#### **Hebel für Papierandruckrollen:**

Der lange rechte Hebel dient zum An- bzw. Abschwenken der Papierandruckrollen. Ist der Hebel nach vorn gestellt, liegen die Papierandruckrollen an der Druckwalze an. Dieser Zustand ist für Endlospapier ohne Leporellotraktorantrieb, bei Einzelblattpapier und bei Sheet-Feeder-Betrieb einzustellen. Bei Endlospapier mit Leporellotraktorantrieb sind die Papierandruckrollen abzuschwenken.

#### **4.2.2. Bedienelemente unter der Druckerhaube**

- Einstellhebel für Walzenabstand  
Der kurze rechte Hebel unter der Druckerhaube dient zur Einstellung des Abstandes zwischen Druckwalze und Druckmagnet. Dieser Hebel ist in Abhängigkeit von der Anzahl der zu druckenden Kopien einzustellen. Ist der Hebel dem Bediener zugewandt (nach vorn), ist der Walzenabstand am kleinsten, nach hinten gestellt am größten. Bei Einzelblättern (einfacher Stärke) ist der Walzenabstand klein zu wählen, da sonst kein

sauberes Druckbild entsteht. Für Formularetsätze (mehrere Blätter) ist der Hebel so weit nach hinten zu schieben, bis der Formularetsatz oder das mehrlagige Leporellopapier in den Drucker eingeführt werden kann.

- Hebel zum Schließen der Haube  
An der linken Druckerseite befindet sich ein Hebel durch den die geöffnete Haube aus ihrer Raststellung gelöst werden kann.
- DIL-Schalter (DIL 1 ... DIL 5)

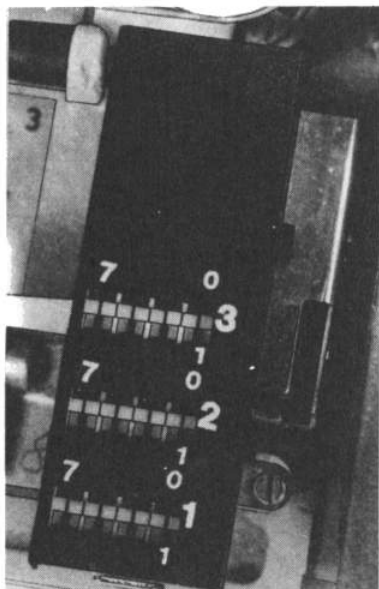


Bild 10

Eine Neueinstellung der DIL-Schalter ist zu jedem Zeitpunkt zulässig, ohne dadurch Einfluß auf die Einstellung der Drucker-

parameter zu nehmen. Eine Neueinstellung der DIL-Schalter wird im Drucker nach einer Initialisierungsroutine (Netzeinschalten, Taste "RESET"), nach den Reset-Steuerbefehlen und nach hardwareseitiger Initialisierung über eine Interfaceleitung z. B. /IP-RST bei Centronics wirksam. Die DIL-Schalter 4 und 5 (DIL 4 und DIL 5) dienen im Wesentlichen der Interfaceparametereinstellung bzw. der Wahl des Sheet-Feeder-Typs. Da diese Parameter normalerweise einmalig einzustellen sind, wurden beide Schalter durch eine abnehmbare Kappe abgedeckt, um Fehlbedienungen zu vermeiden. Durch entsprechend qualifiziertes Personal (z. B. Servicetechniker) kann nach Abnehmen dieser Kappe eine Neueinstellung der Parameter erfolgen. Die DIL-Schalter 1-3 sind ständig zugänglich. Eine Kurzerläuterung der Belegung der DIL-Schalter befindet sich im Drucker links neben den DIL-Schaltern auf der Bodenwanne. Aus dieser Übersicht geht auch die Definition der Schalterstellung "1" und "0" hervor.

Mit den einzelnen DIL-Schaltern können folgende Funktionen und Zustände eingestellt werden:

**DIL 1:**

0	Zeilendichte	1	1/8 Zoll	
		0	1/6 Zoll	
2-1	kleinste vertikale Schrittweite	2 1	Schrittweite	
		1 1	1/144 Zoll	
		0 1	1/72 Zoll	
		0 0	1/48 Zoll	
3	nicht belegt			
7-4	Formularlänge	7 6 5 4	Formularlänge	Durch Addition der Schalterwerte kann mit dem Schalter eine maximale Formularlänge von 15 Zoll erreicht werden.
		1 1 1 0	1 Zoll	
		1 1 0 1	2 Zoll	
		1 0 1 1	4 Zoll	
		0 1 1 1	8 Zoll	

**DIL 2:**

1-0	Zeichendichte	1 0		
		0 0	10 CPI	
		0 1	12 CPI	
		1 0	15 CPI	
		1 1	Proportionalschrift	
2	kleinste horizontale Schrittweite	0	1/120 Zoll	
		1	1/60 Zoll	
4-3	Papiervermessung	4 3		
		0 0	beide Ränder	
		0 1	nur linker Rand	
		1 0	nur rechter Rand	
		1 1	keine Vermessung	
			(Unterdrückung der Papierrand- und Papierendeerkennung)	
			Beim Sheet-Feeder-Betrieb wird stets der linke Rand vermessen.	
5	Farbband	0	Single	
		1	Multi (kleine Farbbandschritte)	
6	nicht belegt			

7	Paging	0	Ein (nur bei Endlospapier sinnvoll)
		1	Aus Mit Paging ist es möglich bei Endlospapier das Bedrucken des Falzes zu verhindern. Ein Zoll vor Erreichen der Formathöhe wird ein Vertikalvorschub zum nächsten Formatanfang ausgeführt. Formularlänge entsprechend DIL 1/7-4.

**DIL 3:**

0	Druckregime	0	Linemode	Drucker organisiert selbst die Zeilenaufbereitung im Vor- und Rückwärtsdruck. Keine Standardausrüstung des Druckers sondern nur auf Kundenwunsch erhältlich.
		1	Serialmode	Vor- und Rückwärtsdruck nur durch entsprechenden Befehl möglich.
2-1	nicht belegt			
3	Druckrichtung	0	Normal	von links nach rechts
		1	Invers	von rechts nach links
4	Wagenrücklauf	0	CR	Carriage Return
		1	CR+LF	Carriage Return mit Linefeed (new line)
5	Zeichensatz	0	CHS1	Zeichensatz 1
		1	CHS2	Zeichensatz 2
7-6	Papierverarbeitungsart	7 6	Variante	
		0 0	Endlospapier	
		0 1	Einzelblatt (halbautomatisch)	
		1 0	Einzelblatt (vollautomatisch mit Sheet Feeder)	

**DIL 4:**

1-0	Protokollart	1 0	Variante	
	Serialschnitt- stelle	0 x 1 0 1 1	Hardware XON/XOFF ETX/ACK	(nicht bei IFSS) (DC1/DC3)
3-2	nicht belegt			
4	Hex-Dump	0 1	Ein Aus	Bei Hex-dump "EIN" werden alle Zeichen, die dem Drucker angeboten werden, als Hexadezimalwert gedruckt. Befehle werden nicht ausgeführt. Prozedurbefehle z.B. ETX nicht gedruckt.
6-5	Sheet-Feeder-Typ	6 5	Variante	
		0 0 0 1 1 1	Sheet-Feeder ASF 545 Sheet-Feeder ASF 576 Sheet-Feeder ASF 541	
7	Test Mode	0 = Ein 1 = Aus		Diese Betriebsart dient für Servicezwecke und darf nur durch speziell qualifiziertes Personal benutzt werden, d.h. im Normalfall muss dieser Schalter auf "Aus" stehen.



**DIL 5:****Serialschnittstellen (V 24, IFSS)**

3-0	BAUDRATE	3 2 1 0		
		0 0 0 0	50 BAUD	
		0 0 0 1	75 BAUD	
		0 0 1 0	100 BAUD	
		0 0 1 1	150 BAUD	
		0 1 0 0	300 BAUD	
		0 1 0 1	600 BAUD	
		0 1 1 0	800 BAUD	
		0 1 1 1	1200 BAUD	
		1 0 0 0	1600 BAUD	
		1 0 0 1	2400 BAUD	
		1 0 1 0	3200 BAUD	
		1 0 1 1	4800 BAUD	
		1 1 0 0	9600 BAUD	
		1 1 0 1	nicht belegt	
		1 1 1 0	nicht belegt	
		1 1 1 1	externer Takt	nur bei V 24
4	Zeichenlänge	0	8 Bit	
		1	7 Bit	
5	Anzahl der Stop-Bit	0	1 Stopbit	
		1	2 Stopbit	
7-6	Parität	7 6		
		0 0	gerade	
		X 1	ohne	
		1 0	ungerade	

**Parallelschnittstellen (Centronics)**

0	/SELECT IN	0	/SELECT IN - Leitung wird berück- sichtigt
		1	/SELECT IN - Leitung wird nicht berücksichtigt
3-1	nicht belegt		
4	Zeichenlänge	0	8 Bit
		1	7 Bit
7-5	nicht belegt		

#### 4.2.3. Bedienelemente an der Rückseite des Druckers

Auf der linken Seite der Rückwand des Druckers befinden sich:

- Netzschalter zum Zuschalten des Druckers an das Netz
- Netzsicherung für den Drucker
- Netzanschluss (Einbaugeräteanschlußstecker - vgl. Bild 3)

Auf der rechten Seite der Rückwand des Druckers befindet sich der Interface-Anschluss zur Verbindung mit dem ansteuernden System.

### 5. Internes Testprogramm

Der Drucker verfügt über ein internes Testprogramm, das einen Druckvorgang ohne ansteuerndes System erlaubt. Es beinhaltet den Druck des gesamten Zeichensatzes bei von Zeile zu Zeile veränderter Tabulationsweite (Keildruck). Der Test ist für 132 Druckspalten und 10 CPI vorgesehen (DIL 1 - DIL 3 alle Schalter auf 0). Initialisiert wird das Testprogramm, indem beim Netzeinschalten bzw. Betätigen der Taste "RESET" die Taste "LF/FF" solange betätigt wird, bis die rote Lampe erloschen ist.

Der Druckvorgang beginnt nur, wenn Papier eingelegt wurde. Das Testprogramm wird durch Ausschalten des Druckers bzw. Betätigen der Taste "RESET" beendet. Die erste Zeile des Ausdruckes enthält die Mikroprogrammspezifikation:

- Typenbezeichnung des Druckers
- Typ des Interfaces
- verwendete Zeichensätze  
(Nummer bezieht sich auf einen bestimmten Zeichenumfang)
- ROM-Nummer (vom Hersteller zur Kennzeichnung der verschiedenen Mikroprogrammspezifikation vergeben)

zum Beispiel:

**ROBOTRON DAISYWHEEL PRINTER 1152 MODEL:257 INTERFACE: V24/01**

```
CHS1:  Z17/7   CHS2:Z01/7   PROM-VERS.: D303
  I  I-----+---I--Zeichensatz   II I--PROM-Nr.
  I  I             7: 7bit-Code     II--Speicherplatine
  I  I             8: 8bit-Code     I  3: 16 KB ROM
  I  I                                     I  4: 18 KB ROM
  I  I                                     I  16 KB RAM
1. Zeichensatz=Z17   I-- 2. Zeichensatz=Z01
                                     Befehlssatz
                                     D: DKB-R-257
                                     I: ISO-R-257
```

Normalerweise wird beim Start des internen Testprogrammes keine Papierrandvermessung ausgeführt; es wird Papier für die volle Breite des Druckprogrammes vorausgesetzt, d. h. es muß unbedingt auch in der ersten Druckposition Papier vorhanden sein, sonst wird der Bedienungshinweis Papierlauf über die rote Lampe signalisiert. Dies ermöglicht es aber andererseits, das interne Testprogramm auch im Einzelblatt- bzw. Sheet-Feeder-Betrieb mit Randvermessung zu nutzen, in dem das interne Testprogramm ohne eingelegtes Papier gestartet wird. Danach ist über die Taste "ON/OFF" der Zustand OFF

einzustellen und über die Taste "IN/OUT" ein Blatt einzuziehen, welches dann auch vermessen wird. Wird über die Taste "ON/OFF" der Zustand ON eingestellt (grüne Lampe neben Taste leuchtet), beginnt die Abarbeitung des internen Testprogrammes. Das typische Druckformat (Keildruck) geht verloren, falls das Blatt schmäler als die Formatbreite des internen Testprogrammes ist.

## 6. Typenscheiben

Der Typenträger ist ein leicht auswechselbares Typenrad mit 96 Druckzeichen. Diese Typenscheiben sind in folgenden Schriftarten bereitstellbar:

Zeichenteilung 10 Zeichen pro Zoll:

lateinisch: Pica, Rustica, Quadro, Courier, OCR-A, OCR-B, Uni-Gotik, ORATOR

kyrillisch: Pica, ORC-B, Quadro, Fanal

griechisch: Pica, Pica-Medium

arabisch : Farsi

Zeichenteilung 12 Zeichen pro Zoll:

lateinisch: Kristall-Elite, Quadro, Courier, Helen

Zeichenteilung 15 Zeichen pro Zoll:

lateinisch: Quadro, Uni-Gotik, Kristall-Elite

Proportionalschrift: Polytron, Quadro, Roman, Scriptum, Insita

Dieses Typenscheibenangebot wird ständig auch in Absprache mit unseren Kunden erweitert und ergänzt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserem Typenscheibenkatalog bzw. der Übersicht in der folgenden Tabelle. Neben den Schriftarten unterscheiden sich die Typenscheiben in dem zur Verfügung stehenden Zeichenvorrat. Dieser Zeichenvorrat ist in einer Reihe von Zeichensätzen standardisiert. Der aufgeprägte Zeichensatz der Typenscheibe muß mit dem eingestellten Zeichensatz im Drucker (DIL 3/5) übereinstimmen. Welche Zeichensätze für den Drucker spezifiziert wurden, ist aus der Kopfzeile des internen Testprogrammes ersichtlich. Die Schriftart hat dabei keine Bedeutung.

Typenscheiben fuer Typendrucker SD 1152 (Stand 12.86)

Laender- spezifi- kation	Zeich- satz	Kristall- Elftg	Pica	10	12	Pica	Rustika	OCR-A	OCR-B	Courier	Uni- Gothik	Uni- Gothik	Uni- Gothik	Uni- Gothik	Parsi	Roman	Orator	Quadro	
deutsch	Z 1	9007	9015	9018							9049			9012/9106					
deutsch	Z 8			9030															
deutsch	Z 17		9041																
deutsch	Z 29									9057				9079					
deutsch	Z 41																		
deutsch	Z 42			9080															
deutsch	Z 45			9090															
deutsch	Z 52			9104															
deutsch	Z 53									9105									
engl.	Z 2	9008	9016											9013					
engl.	Z 33			9070															
engl./AUS	Z 5		9023																
engl./AFG	Z 1	9045																	
ASCII UK	Z 39	9078	9095							9076	9093	9098		9083					9086
ASCII US	Z 38	9085	9075	9087						9088				9086					
franz.	Z 3	9010	9017											9014					
franz.	Z 40			9069						9066	9081								9077
kyrill.	Z 6								9028										
kyrill.	Z 31		9074	9099					9060										
kyrill.	Z 26								9084										
lat.-kyr.	Z 16								9040										
lat.-kyr.	Z 48								9094										
spanisch	Z 4	9025	9022											9024					
spanisch	Z 7	9036	9029											9034					
niederl.	Z 7																		
ital.	Z 10		9032																
Jugosl.	Z 11		9033																
Jugosl.	Z 35	9071																	
Jugosl.	Z 43		9082																
portug.	Z 13		9037																
afghan.	Z 22																		
schweiz.	Z 23		9050	9058						9061									9046
fin./schw	Z 18		9051																
ungar.	Z 25		9053																
ungar.	Z 50		9101																9100
polnisch	Z 27		9036																
polnisch	Z 46		9091																
tschech	Z 47		9092																
slowak.	Z 49		9097																
griech.	Z 28		9056																
lat./arab	Z 44		9089																

## 7. Schnittstellen

### 7.1. Serialschnittstelle V24 (RS-232-C)

Der Typenraddrucker robotron SD 1152, Modell 257 kann mit dem seriellen Interface V24 ausgeliefert werden, d.h. mit bitseriellem-  
asynchronen Datenaustausch.

Es wird eine Teilmenge der Möglichkeiten von der Empfehlung CIA  
RS-232-C, dem Standard CCITT V 24, TGL 29077, DIN 66020 Teil 1  
(5/81), DIN 66259 Teil 1 (5/81) realisiert.

Es sind zwei Übertragungsarten möglich Hardware- und Software-  
Protokoll.

#### 7.1.1. Schnittstellencharakteristik

- Übertragungsart:	spannungsgesteuert, bitseriell, asynchron	
- Pegelwerte:	EIN +3V...+12V	log.1 Steuerleitung
	AUS -3V...-12V	log.0 (CTS,RTS,DTR)
	MARK -3V...-12V	log.1 Empfangs-,Sende-
	SPACE +3V...+12V	log.0 leitg.(RXD,TxD)
- Eingabepuffer:	Standard: 2,5 KByte	
	Option: 12,0 KByte	
- Protokollart:	an DIL 4 einstellbar	
	<b>7 6 5 4 3 2 1 0 DIL 4</b>	
	X X X X X X 0 X	Hardware- (DTR)-Protok.
	X X X X X X 1 0	XON/XOFF (DC1/DC3)-Prot.
	X X X X X X 1 1	ETX/ACK-Protokoll
- Übertragungsrate:	an DIL 5 einstellbar	
	<b>7 6 5 4 3 2 1 0 DIL 5</b>	
	X X X X 0 0 0 0	50 Baud
	X X X X 0 0 0 1	75 Baud
	X X X X 0 0 1 0	100 Baud
	X X X X 0 0 1 1	150 Baud
	X X X X 0 1 0 0	300 Baud
	X X X X 0 1 0 1	600 Baud
	X X X X 0 1 1 0	800 Baud
	X X X X 0 1 1 1	1200 Baud
	X X X X 1 0 0 0	1600 Baud
	X X X X 1 0 0 1	2400 Baud
	X X X X 1 0 1 0	3200 Baud
	X X X X 1 0 1 1	4800 Baud
	X X X X 1 1 0 0	9600 Baud

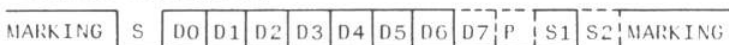
- Datenformat:

										1 Startbit
7	6	5	4	3	2	1	0	DIL	5	
X	X	X	0	X	X	X	X			8 Bit Daten
X	X	X	1	X	X	X	X			7 Bit Daten
X	X	0	X	X	X	X	X			1 Stopbit
X	X	1	X	X	X	X	X			2 Stopbit
7	6	5	4	3	2	1	0	DIL	5	
X	1	X	X	X	X	X	X			ohne Parität
0	0	X	X	X	X	X	X			gerade Parität
1	0	X	X	X	X	X	X			ungerade Parität

Jedes Datenbyte stellt eine Folge von 9-12 Bits, abhängig von der Formateinteilung, dar.

Die asynchrone Datenübertragung wird durch ein Startbit (logisch 0) eingeleitet und durch mindestens ein Stopbit (logisch 1) beendet. Die 7 bzw. 8 Datenbits können zur Datensicherung um ein Paritätsbit ergänzt werden.

Beispiel allgemein:



für ASCII-Zeichen C = 43H wird folgende Signalfolge übertragen:



- S - Startbit
- P - Parität
- S1 - Stopbit 1
- S2 - Stopbit 2

- Schnittstellenleitungen:

Bezeichnung nach  
CCITT DIN EIA

Schutzerde	PG	101	E1	AA	-----I	
Betriebserde	SG	102	E2	AB	-----I	
Sendedaten	TxD	103	D1	BA	←-----I	Daten-
Empfangsdaten	RxD	104	D2	BB	-----I	empfangs-
Sendeteil einschalten	RTS	105	S2	CA	←-----I	einheit
Sendebereitschaft	CTS	106	M2	CB	-----I	(DEL)
Betriebsbereitschaft Rechner	DSR	107	M1	CC	-----I	(Drucker)
Betriebsbereitschaft Drucker	DTR	108.2	S1	CD	←-----I	
Empfangssignalpegel	DCD	109	M5	CF	-----I	

Werden die Leitungen CTS (106), DSR (107) bzw. DCD (109) vom ansteuernden System nicht geliefert, wird intern der aktive Zustand (High) generiert.

**- REQUEST TO SEND (RTS / 105)**

Mit dem aktiven Zustand (High) fordert der Drucker das ansteuernde System zur Datenübertragung auf. Nach dem Einschalten des Druckers liegt die Leitung ständig auf High.

**- CLEAR TO SEND (CTS / 106)**

Der aktive Zustand (High) zeigt dem Drucker, dass das ansteuernde System bereit ist, Zeichen vom Drucker zu empfangen. Ist das ansteuernde System immer bereit, vom Drucker Zeichen zu empfangen, kann diese Leitung ständig High bleiben, nachdem RTS = High ist. Die Aussendung von DC1, DC3, ACK wird im Drucker solange unterbunden, wie CTS = Low ist.

**- DATA SELECT READY (DSR / 107)**

Der aktive Zustand (High) zeigt dem Drucker, dass das ansteuernde System zur Datenübergabe betriebsbereit ist. Ist das ansteuernde System immer bereit, Zeichen zu senden, kann die Leitung ständig High bleiben.

**- DATA TERMINAL READY (DTR / 108.2)**

Der aktive Zustand (High) wird beim Einschalten des Druckers erreicht und zeigt, dass der Drucker zur Datenübernahme betriebsbereit ist. Beim Software-Protokoll bleibt die Leitung im weiteren Ablauf High und beim Hardware-Protokoll schaltet die Leitung in Abhängigkeit vom Füllungsgrad des Eingabepuffers.

**- DATA CARRIER DETECT (DCD / 109)**

Der aktive Zustand (High) zeigt dem Drucker, dass die vom ansteuernden System gesendeten Daten gültige Pegel haben. Sendet das ansteuernde System immer für den Drucker gültige Zeichen, kann diese Leitung ständig High bleiben.

### 7.1.2. Software-Protokoll

Beim Software-Protokoll wird der Datenaustausch durch das Senden von XON/XOFF (DC1/DC3)(DIL4/0 = 0, DIL4/1 = 1) bzw. ETX/ACK (DIL4/0 = 1, DIL4/1 = 1) gesteuert. Der Drucker arbeitet in der Betriebsart "Vollduplex", d.h. der Drucker und das ansteuernde System können gleichzeitig Zeichen senden. Für den Befehlssatz ISO-Robotron-257 (siehe 8.2.2.) gelten weiterhin die Procedurebefehle DC4 (Fehlermeldung) und NAK (negative Antwort).

**- Schnittstellenleitungen:**

benötigte Schnittstellenleitungen: PG, SG, TxD, RxD

Alle anderen Schnittstellenleitungen können wahlweise angeschlossen werden.

**- DATA TERMINAL READY (DTR / 108.2)**

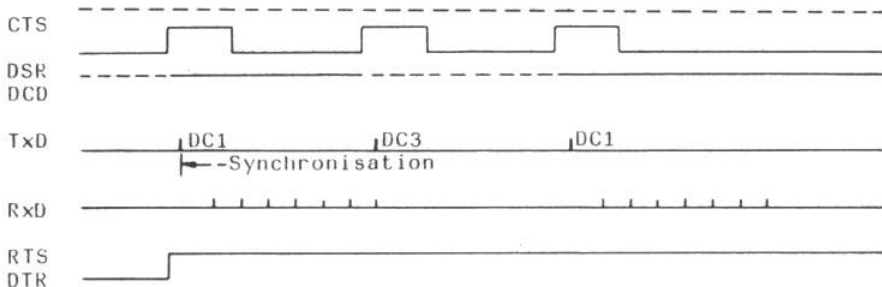
Der aktive Zustand (High) wird beim Einschalten des Druckers erreicht und liegt dann ständig an.

### - DC1/DC3 - Protokoll

XON (DC1) Freigabe	Code: 11 II
XOFF (DC3) Warten	13 II
(DC4) Fehler (bei Befehlssatz ISO-R-257)	14 II

Nach dem Einschalten des Druckers wird DTR und RTS High und signalisiert dem ansteuernden System seine Empfangsbereitschaft bzw. Sende-anforderung. Am Ende Initialisierung wird DC1 gesendet. Kann der Eingangspuffer nur noch 128 Zeichen aufnehmen, sendet der Drucker DC3. Das ansteuernde System hat daraufhin die Datenübertragung zu unterbinden. Sind nur noch 16 Zeichen im Eingangspuffer, sendet der Drucker DC1 und die Datenübertragung kann fortgesetzt werden.

### - Übertragungszyklus



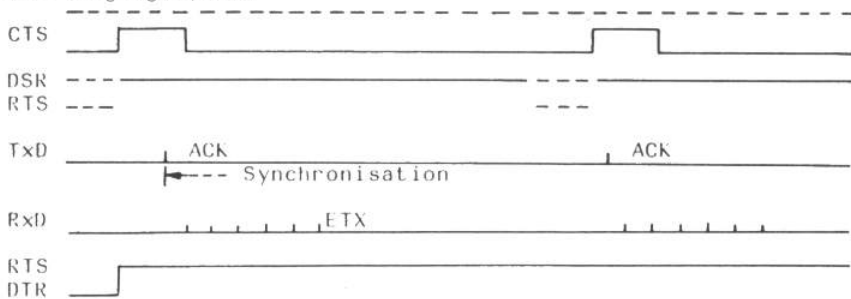
### - ETX/ACK - Protokoll

ETX Blockende	Code: 03 II
ACK ACKNOWLEDGE - Bestätigung	06 II
NAK negative Bestätigung (bei Befehlssatz ISO-R-257)	16 II

Bei dieser Procedure sind die Daten blockweise zu übertragen. Ein Block darf nicht grösser als der Eingangspuffer sein. Der Block ist mit "ETX" abzuschliessen, es wird nicht in den Puffer übernommen. Eine Blockprüffolge ist verboten. Durch "ETX" wird der Drucker zum Senden einer Antwort aufgefordert. Nach vollständigem Empfang und Ausführung des übertragenen Blockes sendet der Drucker "ACK", unabhängig davon, ob Fehler aufgetreten sind oder nicht. Beim Befehlssatz ISO-R-257 wird im Fehlerfall "NAK" gesendet. Nach Einschalten des Druckers wird "DTR" und "RTS" "High" und signalisiert damit dem Datensender seine Empfangsbereitschaft bzw. Sende-anforderung. Am Ende der Initialisierung wird ACK gesendet.



### -Übertragungszyklus



### 7.1.3. Hardware-Protokoll (ohne Procedure)

Beim Hardware-Protokoll wird der Datenaustausch über eine Steuerleitung "DTR" kontrolliert. Der Drucker arbeitet in der Betriebsart "Nur Empfang".

Nach der Initialisierung des Druckers wird "DTR" = "High" und signalisiert damit dem ansteuernden System seine Empfangsbereitschaft. Die Leitung DTR schaltet in Abhängigkeit des Füllstandes des Puffers.

#### -Schnittstellenleitungen:

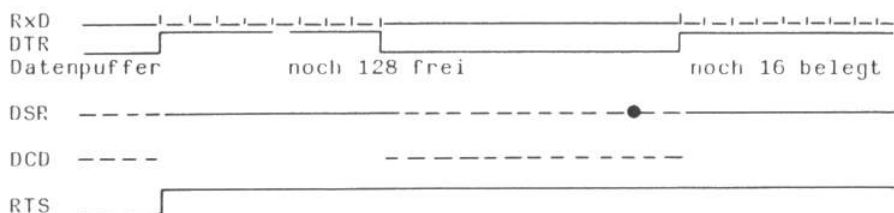
	Bezeichnung nach CCITT			
Schutzerde	101	PG	-----I	Typenrad-
Betriebserde	102	SG	-----I	drucker
Sendedaten	103	TxD frei	I	1152/257
Empfangsdaten	104	RxD	-----I	Daten-
Sendeteil einschalten	1=high 105	# RTS	-----I	empfänger
Sendebereitschaft	1=high 106	CTS frei	I	
Betriebsbereitschaft	1=high 107	# DSR	-----I	(DEE)
Dateneinrichtung	1=high 108.2	DTR	-----I	
betriebsbereit				
Empfangspegel	1=high 109	DCD	-----I	

# Leitung wahlweise anschliessbar

#### -Leitung DATA TERMINAL READY (DTR/108.2)

Der aktive Zustand (high) kennzeichnet, dass der Drucker bereit ist, Daten zu empfangen. Im inaktiven Zustand dürfen dem Drucker keine Daten angeboten werden. Die Leitung "DTR" wird inaktiv, wenn der Eingabepuffer nur noch 128 Zeichen aufnehmen kann und wird wieder aktiv, wenn der Eingabepuffer bis auf 16 Zeichen ausgelesen wurde.

### -Übertragungszyklus



### 7.1.4. Anschlussbedingungen

#### -Interfacekabel

Es ist ein paarig verdrilltes Kabel zu verwenden, d.h., jede Signalleiter ist mit einer Masseader verdrillt. Das Kabelbündel muss geschirmt sein. Der Schirm ist beidseitig mit Schutzterde zu verbinden.

Bei Einhaltung der elektrischen Bedingungen wird die Funktionsfähigkeit bis zu einer maximalen Übertragungsentfernung von 15m gesichert.

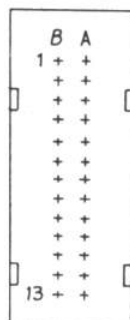
#### -Steckverbinder

Der Interfaceanschluss des Druckers enthält eine 26 polige Steckerleiste nach TGL 29331/04 Form 102-26 oder eine 25 polige Buchsenleiste (z.B. Cannon DB-255).

-Hinweis: Im Drucker existiert keine Verbindung zwischen Betriebs- und Schutzterde. Diese ist über das Interfacekabel im ansteuernden Gerät zu realisieren.

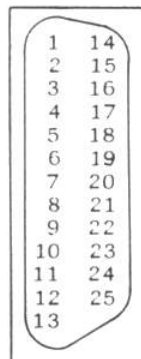
#### 26polige Steckerleiste

Kontakt	A	B
1	SG	SG
2	-	PG
3	TxD	-
4	-	RxD
5	RTS	-
6	-	CTS
7	DSR	-
8	-	DTR
9	DCD	-
10	-	-
11	-	-
12	-	-
13	-	-



## 25polige Buchsenleiste

	Kontakt	Leitung	Kontakt	Leitung
1	PG	14	-	
2	TxD	15	-	
3	RxD	16	-	
4	RTS	17	-	
5	CTS	18	-	
6	DSR	19	-	
7	SG	20	DTR	
8	DCD	21	-	
9	-	22	-	
10	-	23	-	
11	DTR	24	-	
12	-	25	-	
13	-			



- Kontakt im Drucker frei belegt

### -Koppelbeispiele (Minimalkonfiguration)

"Hardware"- Protokoll

"Software"- Protokoll

ansteuerndes System		Drucker		ansteuerndes System		Drucker	
(101)PG	I-----I	PG (101)	(101)PG	I-----I	PG (101)		
(102)SG	I-----I	SG (102)	(102)SG	I-----I	SG (102)		
(103)TxD	I-----I	RxD (104)	(103)TxD	I-----I	RxD (104)		
(106)CTS	I-----I	DTR (108.2)	(104)RxD	I-----I	TxD (103)		

### Anschlußkabel für PC 1715/ V.24 und SD 1152/ 257

V.24 / 1715  
(Buchsenleiste 223-13)

SD 1152/257  
(Buchsenleiste 223-13)

V.24	I	Kontakt	Kontakt	I	V.24
102	I	A1	-----	A1	I 102
	I		-----	B1	I 102
101	I	B2	-----	B2	I 101
103	I	A3	-----	B4	I 104
104	I	B4	-----	A3	I 103
106	I	B6	-----	B8	I 108
107	I	A7	-----		
108	I	B8	-----		

Dieses Interfacekabel ist zur Übertragung mit "Hard"- und "Software"- Protokoll geeignet. Es ist zu beachten, daß die Buchsen, da beide gleich sind entsprechend ihrer Verdrahtung auch am Drucker bzw. PC verwendet werden. Eine Vertauschung führt zu Fehlfunktionen.

## 7.2. Serialschnittstelle IFSS

Der Typenraddrucker robotron SD 1152, Modell 257 kann mit dem seriellen Interface IFSS ausgeliefert werden, d.h. mit bitseriellem asynchronen Datenaustausch.

Die Schnittstelle erfüllt die Bedingungen des Standards KROS-R-5006/01...04.

### 7.2.1. Schnittstellencharakteristik

- Übertragungsart: stromgesteuert, bitseriell, asynchron
- Stromschleife: 20 mA Stromschleife  
1 Empfangsschleife, 1 Sendeschleife
- Stromspeisung: PASSIV Modus - von der Seite des ansteuernden Systems  
AKTIV Modus - von der Seite des Druckers je nach Brückenbelegung auf der Interfaceleiterplatte. Auf Grund der Bestimmungen zur Schutzgüte dürfen der Datensender und der Datenempfänger entweder nur aktiv oder nur passiv eingestellt werden.
- Pegelwerte: MARK 15...25 mA logisch 1  
SPACE 0... 3 mA logisch 0  
Wird nichts gesendet, liegt der Zustand MARK vor.
- Eingabepuffer: 2,5 KByte
- Protokollart: an DIL 4 einstellbar  
**7 6 5 4 3 2 1 0 DIL 4**  
X X X X X X 1 0 XON/XOFF(DC1/DC3)-Protok.  
X X X X X X 1 1 ETX/ACK-Protokoll
- Übertragungsrate: an DIL 5 einstellbar  
**7 6 5 4 3 2 1 0 DIL 5**  
X X X X 0 0 0 0 50 Baud  
X X X X 0 0 0 1 75 Baud  
X X X X 0 0 1 0 100 Baud  
X X X X 0 0 1 1 150 Baud  
X X X X 0 1 0 0 300 Baud  
X X X X 0 1 0 1 600 Baud  
X X X X 0 1 1 0 800 Baud  
X X X X 0 1 1 1 1200 Baud  
X X X X 1 0 0 0 1600 Baud  
X X X X 1 0 0 1 2400 Baud  
X X X X 1 0 1 0 3200 Baud  
X X X X 1 0 1 1 4800 Baud  
X X X X 1 1 0 0 9600 Baud

- Datenformat

									1 Startbit
<b>7</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>DIL 5</b>	
X	X	X	0	X	X	X	X		8 Bit Daten
X	X	X	1	X	X	X	X		7 Bit Daten
X	X	0	X	X	X	X	X		1 Stopbit
X	X	1	X	X	X	X	X		2 Stopbit
X	1	X	X	X	X	X	X		ohne Parität
0	0	X	X	X	X	X	X		gerade Parität
1	0	X	X	X	X	X	X		ungerade Parität

Jedes Datenbyte stellt eine Folge von 9-12 Bits, abhängig von der Formateinstellung, dar. Die asynchrone Datenübertragung am SIO-Eingang wird durch ein Startbit (log.0) eingeleitet und durch mindestens ein Stopbit beendet. Die 7 bzw. 8 Datenbits können zur Datensicherung um ein Paritätsbit ergänzt werden.

Beispiel: siehe unter Punkt 7.1

- Schnittstellenleitungen



Die Zeichen "+" und "-" kennzeichnen die Stromrichtung, wobei der Strom von "+" nach "-" fließt.

7.2.2. Software-Protokoll (mit Procedure)

Beim Software-Protokoll wird der Datenaustausch durch das Senden von "XON/XOFF" (DC1/DC3) (DIL4/1=1, DIL4/0=0) bzw. "ETX/ACK" (DIL4/1=1, DIL4/0=1) gesteuert. Der Drucker arbeitet in der Betriebsart "Voll duplex", d.h. der Drucker und das ansteuernde System können gleichzeitig senden.

**-XON/XOFF (DC1/DC3)-Protokoll**

XON (DC1)	Freigabe	Code: 11 H
XOFF (DC3)	Warten	13 H
(DC4)	Fehler (bei Befehlssatz ISO-R-257)	14 H

Am Ende der Initialisierung sendet der Drucker DC1 und signalisiert damit dem ansteuernden System seine Empfangsbereitschaft. Kann der Drucker nur noch 128 Zeichen aufnehmen, sendet der Drucker DC3. Das ansteuernde System hat daraufhin die Daten-

Übertragung zu unterbinden. Sind nur noch 16 Zeichen im Eingabepuffer, sendet der Drucker DC1 und die Datenübertragung kann fortgesetzt werden.

Für den Befehlssatz ISO-Robotron-257 (s. 8.2.2.) gilt weiterhin der Procedurebefehl DC4 (Fehlermeldung).

### -ETX/ACK-Protokoll

ETX	Blockende	Code: 03 H
ACK	ACKNOWLEDGE Bestätigung	06 H
NAK	negative Bestätigung (bei Befehlssatz ISO-R-257)	16 H

Bei dieser Procedure sind die Daten blockweise zu übertragen. Ein Block darf nicht grösser als der Eingangspuffer des Druckers sein.

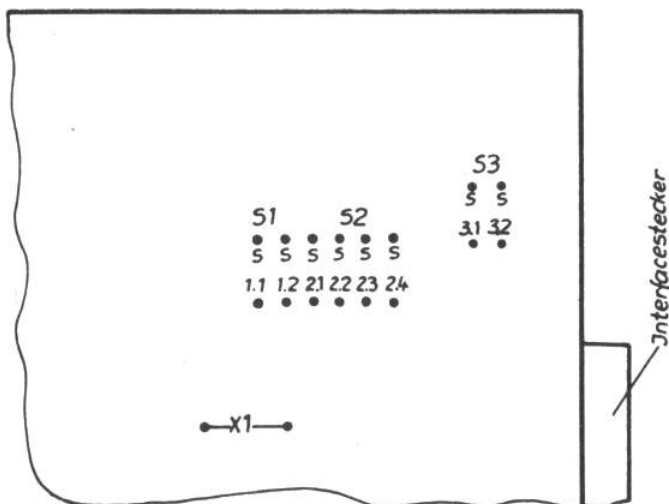
Am Ende der Initialisierung sendet der Drucker ACK und signalisiert damit dem ansteuernden System eine Empfangsbereitschaft bzw. Sendeaufforderung. Ein übertragener Block ist mit ETX abzuschliessen, es wird nicht in den Puffer übernommen. Eine Blockprüffolge ist verboten. Durch ETX wird der Drucker zum Senden einer Antwort aufgefordert. Nach vollständigem Empfang und Ausführung des übertragenen Blockes sendet der Drucker ACK, unabhängig davon, ob Fehler aufgetreten sind oder nicht.

Für den Befehlssatz ISO-Robotron-257 (s. 8.2.2) gilt weiterhin der Procedurebefehl NAK (negative Antwort).

### 7.2.3. Modus-Einstellung

Mittels der Brückenbelegung auf der Interfaceleiterplatte wird PASSIV- bzw. AKTIV-Modus eingestellt.

Vom Hersteller werden die Interfaces, außer bei besonderer Vereinbarung mit dem Kunden, auf "PASSIV"- Modus eingestellt.



Modus	S1.1	S1.2	S2.1	S2.2	S2.3	S2.4	S3.1	S3.2	X1
PASSIV 12V	A	A	A	A	A	A	E	E	A
AKTIV 12V	E	A	E	E	A	E	A	A	E
AKTIV 24V	E	E	A	E	E	A	A	A	E

A = Aus      Brücke nicht bestückt  
E = Ein      Brücke bestückt

#### 7.2.4. Anschlussbedingungen

- Hinweis: Auf der Interfaceplatine IFSS wird eine Verbindung zwischen Betriebserde (logisch Null) und Schutzerde (Gehäuse) für den Drucker realisiert.

#### - Sende- und Empfangsstufen

Die verbundenen IFSS-Geräte sind erdseitig galvanisch getrennt. Die galvanische Trennung erfolgt in den Sende- und Empfangsstufen durch Optokoppler.

#### - Interfacekabel

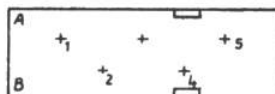
Es ist zweiadrig verdrehtes Kabel mit einem Schleifenwiderstand von max. 200 Ohm entsprechend KROS-R-5006/03 zu verwenden. Beim Einsatz beidseitig gleicher Anschlusseinheiten kann ein Kabel nach KROS-R-5006/04 benutzt werden. Bei Einhaltung der elektrischen Bedingungen wird die Funktionsfähigkeit bis zu einer maximalen Übertragungsentfernung von 500 m gesichert.

#### - Steckverbinder

Der Interfaceanschluss des Druckers enthält eine 5 polige Steckerleiste nach TGL 29331/04 Form 123 5.

Signal                      Anschluss

SD-	A1
SD+	B2
ED+	A3
ED-	B4
Schirm	A5



Der Kabelschirm ist auf der im Aktivmodus arbeitenden Seite mit Logik-Nullpotential zu verbinden, im Drucker durch die Brücke X1.

Interfacekabel IFSS für Kopplung mit PC 1715

IFSS PC 1715  
(Buchsenleiste 223-5)

Drucker  
(Buchsenleiste 223-5)

IFSS	I	Kontakt	Kontakt	I	IFSS
SD-	I	A1	A3	I	ED+
SD+	I	B2	B4	I	ED-
ED-	I	A3	A1	I	SD-
ED+	I	B4	B2	I	SD+
Schirm	I	A5	A5	I	Schirm

### 7.3. Parallelschnittstelle CENTRONICS

Der Typenradrunder SD 1152, Modell 257 kann mit dem parallelen Interface CENTRONICS ausgeliefert werden, d.h. mit bitparallelen, bytseriellem, asynchronem Datenaustausch.

#### 7.3.1. Schnittstellencharakteristik

-Übertragungsart: bitparallel, bytseriell, asynchron  
 -Pegelwerte: TTL-pegel  
 Low 0 V ... 0,4 V  
 High 2,4 V ... 5 V  
 -Eingangepuffer: 2,5 K Byte  
 -Datenformat: **7 6 5 4 3 2 1 0 DIL 5**  
 X X X 0 X X X X 8 Bit-Daten  
 X X X 1 X X X X 7 Bit-Daten  
 -SLCT-IN: Datengültigkeitssignal  
 an DIL5 einstellbar  
**7 6 5 4 3 2 1 0 DIL5**  
 X X X X X X X 0 mit Leitungsauswertung  
 X X X X X X X 1 ohne Leitungsauswertung

#### -Schnittstellenleitungen:

Schutzleiter		----- I	
Betriebserde (GND)		----- I	Typenrad-
Informationsbus (DAT 1...8)		----- I	drucker
/DATA STROBE	low	----- I	1152/257
BUSY	high	----- I	Daten-
/ACKNLG	low	----- I	empfänger
SLCT	# high	----- I	
/IP-RST	# low	----- I	(DEL)
PE	# high	----- I	
/ERROR	# low	----- I	
/SLCT-IN	# low	----- I	

# Leitung wahlweise anschließbar

Die Kennzeichnung der "Low" aktiven Signale erfolgt durch einen Schrägstrich vor dem Signalnamen.

Ist die Leitung "/SLCT-IN" an der Schnittstelle nicht vorhanden, muß DIL 5/0=1 sein. Die anderen unbenutzten Eingänge können offen gelassen werden.

#### -Informationsbus (DAT 1 ... DAT 8)

Der Informationsbus beinhaltet die Signalkombination der parallelen Daten DAT 1 ... DAT 8.

#### -Leitung /DATA STROBE

Der aktive Zustand ("Low") zeigt an, daß die Datenleitungen DAT 1 bis DAT 8 gültig sind.



#### **-Leitung BUSY**

Der aktive Zustand ("High") zeigt dem ansteuernden System, daß der Drucker keine Daten aufnehmen kann. Die Leitung BUSY wird bei jeder Übernahme eines Zeichens aktiv und geht erst nach der abgeschlossenen Zeicheneingabe in den Eingangspuffer in den inaktiven Zustand.

#### **-Leitung /ACKNLG**

Der aktive Zustand ("Low") zeigt dem ansteuernden System, daß die Zeicheneingabe in den Eingabepuffer abgeschlossen ist. Es darf ein neuer Übertragungszyklus beginnen. Wird die Leitung "/ACKNLG" vom ansteuernden System nicht ausgewertet, darf ein neuer Übertragungszyklus auch nachdem "BUSY" inaktiv wurde beginnen.

#### **-Leitung SLCT**

Der aktive Zustand ("High") wird beim Einschalten des Druckers erreicht und zeigt, daß der Drucker zur Datenübernahme betriebsbereit ist.

#### **-Leitung /IP-RST**

Mit einem "Low"-Impuls (mindestens 10 Mikrosekunden "Low") wird der Drucker zurückgesetzt. Nach beendeter Synchronisation wird "/ACKNLG" gesendet und "BUSY" wird inaktiv.

#### **-Leitung PE (Papierende)**

Der aktive Zustand ("High") zeigt dem ansteuernden System, daß im Drucker kein Papier ist, Farbbandende vorliegt oder die Haube geöffnet ist. Der Drucker unterbindet nicht die weitere Annahme von Daten.

#### **-Leitung /ERROR**

Der aktive Zustand ("Low") zeigt dem ansteuernden System, daß beim Drucker ein Fehlerstatus vorliegt. Ein Fehlerstatus liegt vor bei: Papierende, Farbbandende, Haube auf oder die rote Lampe leuchtet.

#### **-Leitung /SLCT-IN**

Der aktive Zustand ("Low") zeigt dem Drucker, daß er selektiert wurde. Beim inaktiven Zustand ("High") werden die Zeichen nicht akzeptiert.

#### **-Schutzleiter**

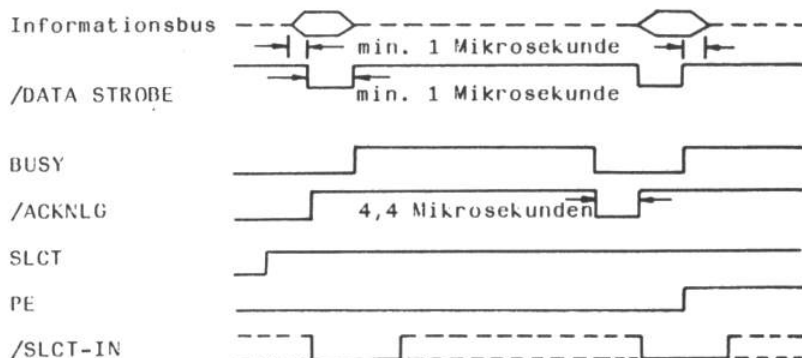
Im Drucker ist keine Verbindung zwischen logisch GND und Schutzleiter (CHASSIS GROUND) vorhanden. Diese muß durch das Interfacekabel im ansteuernden Gerät realisiert werden.

#### **-Betriebserde**

logisch GND - Pegel

### -Übertragungszyklus

Der Übertragungszyklus erfolgt im Abfrage-Antwort-Betrieb. Das ansteuernde System beginnt mit einem "/DATA STROBE"-Impuls und wartet auf den "/ACKNLG"-Impuls bzw. auf die HL-Flanke von "BUSY".



### 7.3.2. Anschlussbedingungen

#### -Leitungstreiberstufen

Die Treiberstufen sind TTL-Gatter, die nur eine Leitung treiben (d.h., sie werden intern nicht zusätzlich benutzt).

#### -Leitungseingangsgatter

Die Eingangsgatter sind TTL-Gatter.

Leitungsanschluß:



- DAT 1 ... 8 R = 3,9 kOhm  
C = entfällt
- DATA STROBE R = 470 Ohm
- /IP-RST C = 33 pF

- /SLCT-IN R = 470 Ohm  
C = 33 pF

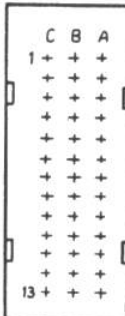
### -Interfacekabel

Es ist ein paarig verdrehtes Kabel zu verwenden, d.h., jede Signalader ist mit einer Masseader verdreht. Das Kabelbündel muss geschirmt sein. Der Schirm ist beiderseitig mit Schutzleiter zu verbinden. Für die Verbindungen wird ein Aderquerschnitt von mindestens 0,08<sup>2</sup>mm und ein Wellenwiderstand zwischen 60 und 150 Ohm gefordert. Bei Einhaltung der elektrischen Bedingungen wird die Funktionsfähigkeit bis zu einer maximalen Übertragungsentfernung von 3 m gesichert.

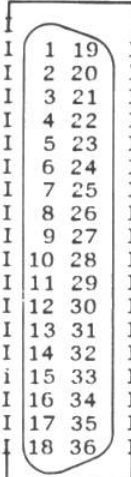
## -Steckverbinder

Der Interfaceanschluß des Druckers enthält eine 39-polige Steckerleiste nach TGL 29331/04 Form 302 39 oder eine 36-polige Buchsenleiste (Amphenol 57-40 360).

39-polige Steckerleiste			
Kontakt	A	B	C
1	GND	PE	GND
2	-	/DATA STROBE	GND
3	GND	/ACKNLG	GND
4	GND	SLCT	GND
5	GND	DAT 1	GND
6	/SLCT-IN	DAT 2	GND
7	/AUTO FEED	DAT 3	GND
8	5PR	DAT 4	GND
9	/ERROR	DAT 5	GND
10	GND	DAT 6	/IP-RST
11	GND	DAT 7	BUSY
12	GND	DAT 8	GND
13	Schutzleiter	-	5P



36-polige Buchsenleiste			
Kontakt	Leitung	Kontakt	Leitung
1	/STROBE	19	GND
2	DAT 1	20	GND
3	DAT 2	21	GND
4	DAT 3	22	GND
5	DAT 4	23	GND
6	DAT 5	24	GND
7	DAT 6	25	GND
8	DAT 7	26	GND
9	DAT 8	27	GND
10	/ACKNLG	28	GND
11	BUSY	29	GND
12	PE	30	GND
13	SLCT	31	/IP-RST
14	/AUTO FEED	32	/ERROR
15	-	33	GND
16	GND	34	-
17	Schutzleiter	35	5PR
18	5P	36	/SLCT-IN



- Kontakt im Drucker nicht belegt

Hinweis: - Im Drucker besteht keine Verbindung zwischen Schutzleiter und logisch GND, im ansteuernden System muß die Verbindung vorhanden sein.

- 5PR = +5V über Pull Up-Widerstand

- 5P = +5V

#### 7.4. Parallelschnittstelle IFSP

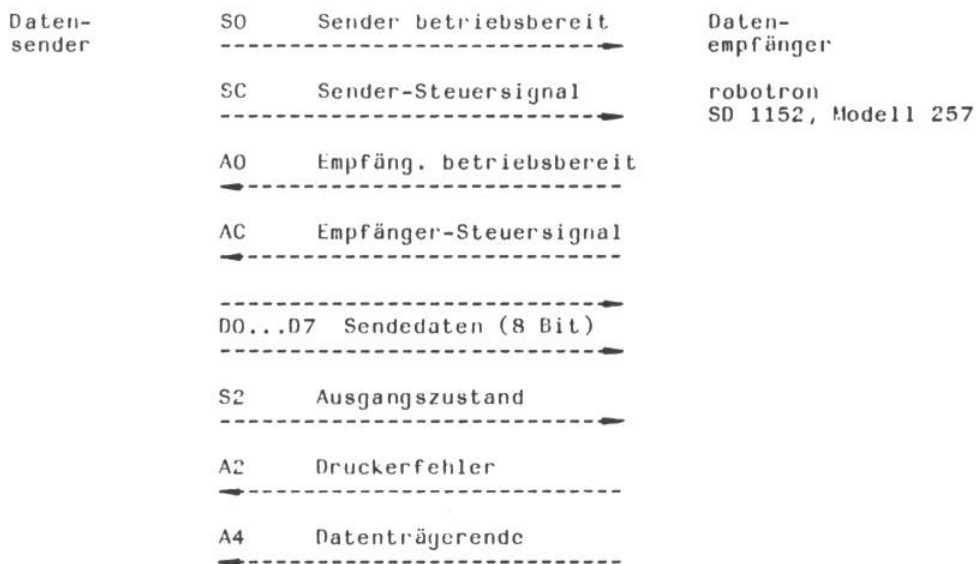
Die Schnittstelle ermöglicht einen bitparallelen, byteseriellen Informationsaustausch. Sie erfüllt die Bedingungen des NM MRK für RT 29-80 "SKR, Interface für den sternförmigen Anschluß von Geräten mit paralleler Informationsübertragung IFSP" und des MM 012-77 "Alpha-numerische Drucker und Tastaturen, Forderungen an die Realisierung der Interfaceanschlüsse IFSP".

- Pegelwerte: TTL-Pegel (Negativ logisch)

L (low) = 0,4 V    logisch  
H (high) = 2,4 V    logisch 0 .

- Eingabepuffer:    2,5 K Byte

#### **Schnittstellenleitungen**



#### **Übertragungssteuerung**

Für die Steuerung der Übertragung sind die Leitungen SC, A0, SC und AC erforderlich.

S0 - Sender betriebsbereit

Logisch 1 ( L-aktiv ) auf der Leitung S0 bedeutet, daß der Sender betriebsfähig und bereit zur Informationsübertragung (gesteuert durch SC und AC) ist.

Logisch 0 ( H-inaktiv ) heißt, daß der Datensender nicht betriebsbereit ist und der Zustand der anderen Leitungen

durch den Empfänger ignoriert werden muß. Das Signal SO schaltet unabhängig vom Signal AO.

- AO - Empfänger betriebsbereit**  
Wenn das Signal AO logisch 1 führt ( L-aktiv ), ist der Empfänger betriebsbereit. Er kann, gesteuert durch SC und AC, Daten empfangen.  
Bei logisch 0 ( H-inaktiv ) auf der Leitung AO liegt keine Betriebsbereitschaft des Druckers vor, der Zustand der Leitungen vom Sender wird ignoriert.  
Das Signal AO ist unabhängig von SO.
- SC - Sender-Steuersignal**  
Bei logisch 1 ( L-aktiv ) auf der Leitung SC sind bei aktivem AC die Signalkombinationen auf den Datenleitungen gültig. Logisch 0 ( H-inaktiv ) bedeutet, daß der Empfänger die Datenleitungen nicht als gültig auswerten darf. Das Signal SC kann nur nach Aktivwerden des Signales AC in den aktiven Zustand übergehen.
- AC - Empfänger-Steuersignal**  
Logisch 1 ( L-aktiv ) des Signales AC bedeutet, daß der Drucker eine neue Information vom Datensender abfordert. Logisch 0 ( H-inaktiv ) signalisiert dem Sender, daß der Empfänger zur neuen Informationsaufnahme nicht bereit ist. Der Drucker hält das Signal solange im inaktiven Zustand, bis das Signal SC inaktiv geworden ist.

### **Statusleitungen des Druckers**

- A2 - Druckerfehler**  
Die Signalleitung wird logisch 1 ( L-aktiv ), wenn entweder die Druckerhaube geöffnet oder kein Farbband vorhanden ist. Der Fehlerzustand "Farbbandende" ist im OFF-Zustand des Druckers zu beseitigen. Danach wird die Signalleitung wieder logisch 0 ( H-inaktiv ).  
Das Signal schaltet asynchron zum Übertragungszyklus.
- A4 - Datenträgerende**  
Der Zustand logisch 1 ( L-aktiv ) signalisiert das Papierende bzw. das Nichtvorhandensein des Papiers an der aktuellen Druckposition. Der Fehler ist im OFF - Zustand des Druckers zu beseitigen. Danach wird die Signalleitung wieder logisch 0 ( H-inaktiv ).  
Das Signal schaltet asynchron zum Übertragungszyklus.

### **Statusleitung des Senders**

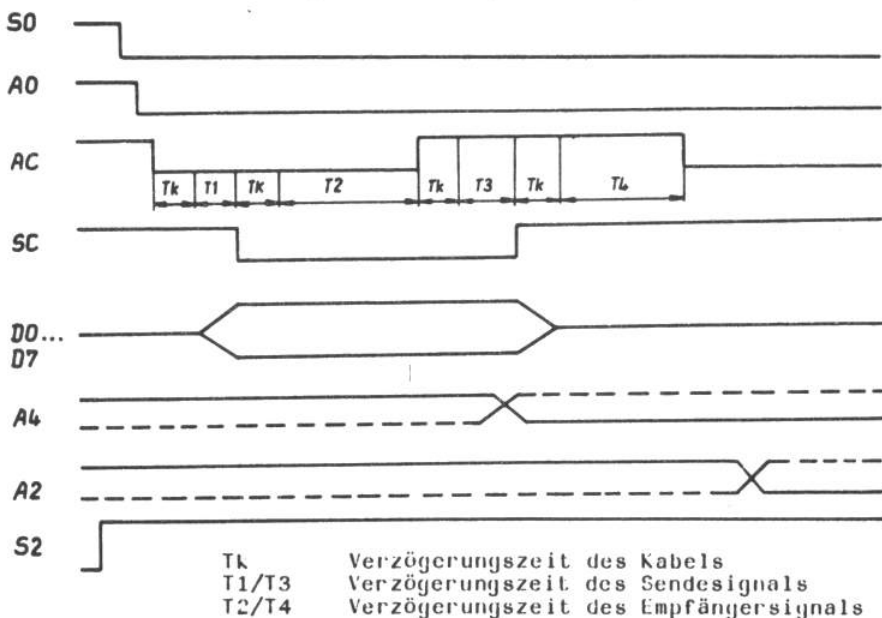
- S2 - Ausgangszustand**  
Logisch 1 ( L-aktiv ) bedeutet, daß der Drucker den Grundzustand, den er auch nach dem Netzeinschalten besitzt, einnehmen soll. Noch im Drucker vorhandene auszudruckende Zeichen werden ignoriert.

## Nulleitungen

Über die Interface-Leitungen OVLO erfolgt die Verbindung der Logik - Nullpotentiale von Datensender und -empfänger.

## Datenübertragungszyklus

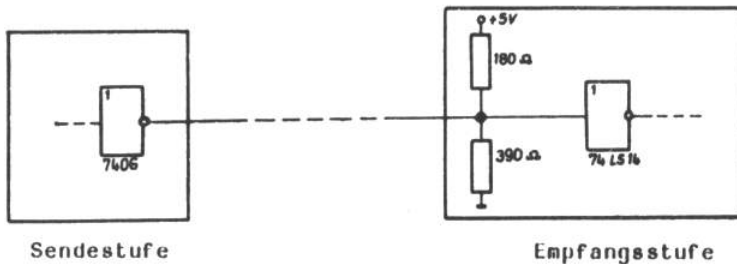
Der Ablauf einer Datenübertragung ist in der folgenden Abbildung skizziert. Nach dem Einschalten wird der Drucker auf Empfang geschaltet. Der Datenaustausch mittels der Signale AC und SC muß in einem strikten Abfrage-Antwort-Regime durchgeführt werden.



## Sende- und Empfangsstufen

Als Sende- bzw. Empfangsstufen gelangen TTL-Gatter zum Einsatz. Die Treiberausgänge des Druckers treiben nur eine Leitung und werden nicht zusätzlich intern benutzt. Die Treiberbaustufen besitzen einen zulässigen Laststrom von 40 mA.

Die Sende und Empfangsstufen des Datensenders sind analog aufzubauen.



### -Interfacekabel

Es werden Rundkabel mit paarig verdrehten Adern (jede Signalader mit einer Masse verdreht) bzw. Flachbandkabel mit abwechselnd Masse- bzw. Signalader verwendet. Die Leitungen sollen einen

Aderquerschnitt = 0,08 mm<sup>2</sup> und einen Wellenwiderstand von 110 ±20 Ohm besitzen.

Bei Einhaltung der elektrischen Bedingungen ist die Funktionsfähigkeit der Schnittstelle bis zu einer maximalen Leitungslänge von 15 m gesichert.

### Steckverbinder

Am Interface-Anschluß des Druckers gelangt eine 39-polige Steckerleiste nach TGL 29 331/04, Form 302-39 zum Einsatz.

Die Kontaktbelegung an der Steckerleiste des Druckers-Interface:

Kontakt	A	B	C
1	OVLO	A4	OVLO
2	-	SC	-
3	-	AC	-
4	OVLO	SU	-
5	OVLO	DU	OVLO
6	-	D1	-
7	-	D2	-
8	-	D3	-
9	A2	D4	-
10	OVLO	D5	S2
11	OVLO	D6	-
12	OVLO	D7	-
13	S *	A0	-



- \* Kontakt ist vom Datensender mit SCHIRM zu belegen und bleibt im Drucker frei
- Kontakte im Drucker nicht belegt

Hinweis: Im Drucker besteht keine Verbindung zwischen Schutzleiter und logisch "GND". Diese Verbindung muß über das Interfacekabel im ansteuernden Gerät realisiert werden.

## 8. Befehlsbeschreibung

### 8.1 Druckaufbereitung/Resetfunktion

Vom Interface empfangene Zeichen werden in den Eingangspuffer geladen.

#### **Serialmode:** (DIL 3/0=1)

Jedes aus dem Puffer geholte Zeichen wird sofort verarbeitet, nur "SPACE" und "BACKSPACE" werden intern aufaddiert. Das ansteuernde System kann durch Befehle selber die Druckrichtung bestimmen. Sonst wird nur vorwärts gedruckt, ohne den Druckweg zu optimieren.

#### **Linemode:** (DIL 3/0=0)

Hier bereitet der Drucker die aus dem Puffer geholten Zeichen zeilengerecht auf. Als Zeile wird eine beliebige Anzahl von Zeichen verstanden, die mit einem Terminator-Zeichen abgeschlossen werden. Terminatoren sind folgende Befehle:

CARRIAGE RETURN	(CR)	FORMFEED (FF)
LINEFEED	(LF)	INIT BATCH
NEGATIV LINEFEED		RESET

Der abschließende Terminator wird erst zu Beginn des Druckes der nächsten Zeile ausgeführt. Da nur aufbereitete Zeilen gedruckt werden, werden Zeichenfolgen, die nicht mit einem Terminator enden, nicht ausgedruckt. Der Drucker arbeitet damit selbständig im Vor- und Rückwärtsdruck.

Linemode ist nur auf Kundenwunsch erhältlich. Standardmäßig werden die Drucker nur mit Serialmode ausgeliefert.

Für den Befehlssatz ISO-Robotron-257 gilt folgende Einschränkung:

- kleinste vertikale Schrittweite 1/48 Zoll
- kleinste horizontale Schrittweite 1/60 Zoll

#### **Reset-Funktion:**

Der Drucker kann durch folgende Möglichkeiten in den Grundzustand versetzt werden:

1. Einschalten des Druckers
2. Betätigung der Taste "RESET"
3. durch Auslösung über eine spezielle Leitung bei dem Parallelinterface

z.B. bei CENTRONICS über /IP-RST  
bei IFSP über S2

4. Befehl RESET
5. Befehl DELETE (nur ISO-R-257)

Bei Punkt 1 bis 3 erfolgt eine völlige Neuinitialisierung des Druckers (hard- und softwareseitig). Bei Punkt 4 und 5 erfolgt ebenfalls eine Neuinitialisierung, wie sie in der Befehlsbeschreibung erläutert ist, aber im Vergleich 1 bis 3 werden die Schrittmotoren und der Pufferspeicher nicht neu initialisiert.

Welcher Befehlssatz im Drucker enthalten ist, geht aus der Kopfzeile des internen Testprogramms hervor. ( siehe Pkt. 5 )



## 8.2. Befehlskodierung

### 8.2.1. Befehlssatz DKB-Robotron-257 ( DKB-R-257 )

	hexadez.	dez.	Codierung	Tastatur	SERIAL-MODE
<b>Vertikalsteuerung:</b>					
LINEFEED	0A	10		LF	x
NEGATIV LINEFEED	1B 0A	27 10		ESC LF	x
HALFLINE	1B 55	27 85		ESC U	x
NEGATIV HALFLINE	1B 44	27 68		ESC D	x
LINESPACING	1B 1E m	27 30 b		ESC RS m	x
LINES PER PAGE (1/6")	1B 0C n	27 12 d		ESC FF n	x
FORMFEED	0C	12		FF	x
SET TOP MARGIN	1B 54	27 84		ESC T	x
SET BOTTOM MARGIN	1B 4C	27 76		ESC L	x
CLEAR TOP BOTTOM MARGIN	1B 43	27 67		ESC C	x
<b>Horizontalsteuerung:</b>					
CHARACTER SPACING SWITCH CHARACTER SPACING	1B 1F m	27 31 b		ESC US m	x
SPACE	1B 53	27 83		ESC S	x
BACKSPACE	20	32		SP	x
CARRIAGE RETURN	08	08		BS	x
FORWARD PRINT	0D	13		CR	x
BACKWARD PRINT	1B 35	27 53		ESC 5	x
SET LEFT MARGIN	1B 36	27 54		ESC 6	x
SET RIGHT MARGIN	1B 39	27 57		ESC 9	x
	1B 30	27 48		ESC 0	x
<b>Druckzeichen:</b>					
PROPORTIONAL SPACE ON	1B 50	27 80		ESC P	
PROPORTIONAL SPACE OFF	1B 51	27 81		ESC Q	
UNDERLINE ON	1B 45	27 69		ESC E	x
	1B 41	27 65		ESC A	x
UNDERLINE OFF	1B 52	27 82		ESC R	x
	1B 42	27 66		ESC B	x
BOLD PRINT ON	1B 4F	27 79		ESC 0	x
SHADOW PRINT ON	1B 57	27 87		ESC W	x
BOLD/SHADOW PRINT OFF	1B 26	27 38		ESC	x
CLEAR WORDPROCESSING MODE	1B 58	27 88		ESC X	x
CHARACTER SET 1	1B 19 00	27 25 00		ESC EM NUL	x
CHARACTER SET 2	1B 19 01	27 25 01		ESC EM SOH	x
95. Druckzeichen	1B 59	27 89		ESC Y	x
96. Druckzeichen	1B 5A	27 90		ESC Z	x

	Codierung		Tastatur	SERIAL-MODE
	hexadez.	dez.		

### Tabulation:

SET HORIZONTAL TAB STOP	1B 31	27 49	ESC 1	x
HORIZONTAL TAB	09	09	HT	x
HORIZONTAL TAB ABSOLUT	1B 09 n	27 09 d	ESC HT n	x
HORIZONTAL TAB RELATIV				
FORWARD	1B 1C n	27 28 n	ESC FS n	x
BACKWARD	1B 1D n	27 29 n	ESC GS n	x
SET VERTICAL TAB STOP	1B 2D	27 45	ESC -	x
VERTICAL TAB	0B	11	VT	x
VERTICAL TAB ABSOLUT	1B 0B n	27 11 d	ESC VT n	x
VERTIKAL TAB RELATIV				
FORWARD	1B 17 n	27 23 n	ESC ETB n	x
BACKWARD	1B 18 n	27 24 n	ESC CAN n	x
CLEAR ALL HORIZONTAL VERTICAL TAB	1B 32	27 50	ESC 2	x
CLEAR HORIZONTAL TAB	1B 38	27 56	ESC 8	x

### Sheet-Feeder-Steuerung

INIT BATCH 0	1B 15 00	27 21 00	ESC NAK NUL	x
	1D 19 31	27 25 49	ESC EM 1	x
INIT BATCH 1	1B 15 01	27 21 01	ESC NAK SOH	x
	1D 19 32	27 25 50	ESC EM 2	x
LAST PAGE OUT	1B 16 02	27 22 02	ESC SZN STX	x
	1B 19 52	27 25 82	ESC EM R	x
SELECT BATCH 0	1B 46 31	27 70 49	ESC F 1	x
SELECT BATCH 1	1B 46 32	27 70 50	ESC F 2	x
SELECT FIRST BATCH 0				
THEN BATCH 1	1B 46 43	27 70 67	ESC F C	x
SELECT LAST PAGE OUT	1B 46 52	27 70 82	ESC F R	x

### Initialisierung:

RESET	1B 1A 49	27 26 73	ESC SUB I	x
	1B 0D 50	27 13 80	ESC CR P	x

n,m - Wert zwischen 1 .... 7F

d,b - Wert zwischen 1 ...127

m,b - Funktionen werden mit Parameter m-1 (b-1) ausgeführt.

## Befehle zur vertikalen Steuerung

Wird durch die Befehle "(HALF) LINEFEED" oder "VERTICAL TAB RELATIV" die letzte Druckzeile überschritten, erfolgt:

- bei Endlospapier (DIL 3/7=0, DIL 3/6=0) ein automatischer Vorschub zum Folgeblatt,
- bei Einzelblattbetrieb vollautomatisch (Sheet-Feeder-Betrieb DIL 3/7=1) ein Blattwechsel,
- bei Einzelblattbetrieb halbautomatisch (DIL 3/7=0, DIL 3/6=1) ein Blattaustrieb.

Die letzte Druckzeile kann sein:

- letzte Zeile des Formates oder
- Zeile, die durch "SET BOTTOM MARGIN" festgelegt wird, oder
- bei "Paging ein" (DIL 2/7=0), Formathöhe minus 1 Zoll

Wird durch "SET BOTTOM MARGIN" oder "Paging ein" die letzte Zeile festgelegt, erfolgt der Vorschub auf dem Folgeblatt zur 1. Druckzeile des Formates.

Die 1. Druckzeile des Formates kann sein:

- 1. Zeile des Formates
- Zeile, die durch "SET TOP MARGIN" festgelegt wurde.

Werden jedoch "TOP MARGIN", "BOTTOM MARGIN" oder "Paging ein" gesetzt, erfolgt prinzipiell ein Vorschub zu "TOP MARGIN".

Wurde keine untere Druckzeile gesetzt, kein "SET BOTTOM MARGIN" und "Paging aus" (DIL 2/7=1) wird bei Überschreiten der Formathöhe, die durch DIL 1/7-4 oder "LINES PER PAGE" festgelegt wurde, der über die Formathöhe hinausgehende Vorschub auf dem Folgeblatt ausgeführt.

### **LINEFEED**

Zeilenschaltung

Code: OA (LF)

Dieser Befehl bewirkt ein Vorwärtsvorschub des Papiers um eine Zeile entsprechend des gewählten Zeilenabstandes. Nach der Resetfunktion entspricht der Zeilenabstand der Einstellung des DIL 1/0, entweder 1/6 oder 1/8 Zoll. Wird der Zeilenabstand softwaremäßig durch den Befehl LINESPACING festgelegt, so kann der Zeilenabstand entsprechend der Einstellung des DIL1/2-1 für ein "LINEFEED" maximal folgende Werte annehmen:

2,625 Zoll	bei 1/48 Zoll
1,75 Zoll	bei 1/72 Zoll
0,875 Zoll	bei 1/144 Zoll

### **NEGATIV LINEFEED**

negative Zeilenschaltung

Code: 1B OA (ESC LF)

Dieser Befehl bewirkt einen Rückwärtsvorschub des Papiers um eine Zeile entsprechend des gewählten Zeilenabstandes.

Nach der Resetfunktion entspricht der Zeilenabstand der

Einstellung des DIL 1/0, entweder 1/6 oder 1/8 Zoll. Für die softwaremäßige Wahl des Zeilenabstandes gelten die gleichen Bedingungen wie bei "LINEFEED".

#### HALFLINE

Halbzeile positiv

Code: 1B 55 (ESC U)

Dieser Befehl bewirkt einen Vorwärtsvorschub des Papiers (z.B. für Indizes) um 1/12 Zoll bei 1/6 Zoll bzw. 1/16 Zoll bei 1/8 Zoll Zeilenabstand. Der Zeilenabstand ist vom DIL 1/0 abhängig.

#### NEGATIV HALFLINE

Halbzeile negativ

Code: 1B 44 (ESC D)

Dieser Befehl bewirkt einen Rückwärtsvorschub des Papiers (z.B. für Exponenten) um 1/12 Zoll bei 1/6 Zoll Zeilenabstand, bzw. 1/16 Zoll bei 1/8 Zoll Zeilenabstand. Der Zeilenabstand ist vom DIL 1/0 abhängig.

#### LINESPACING

Zeilenabstand setzen

Code: 1B 1E m (ESC RS b)

Mit diesem Befehl kann die Länge des Papiervorschubes bei einer Zeilenschaltung ("LINEFEED" oder Taste "LF/FF") festgelegt werden, die bis zur nächsten Änderung gilt:

$$VMI = (m-1) \times (\text{kleinste vertikale Schrittweite})$$

VMI = vertikaler Laufindex (vertical motion index)

m = Hexadezimalwert 1..7f

kleinste vertikale Schrittweite = am DIL 1/2-1 einstellbar (1/48, 1/72, 1/144 Zoll)

Für einen Zeilenabstand von 1/6 Zoll (6 Zeilen je Zeile) gelten für m folgende Werte:

m = 9 bei 1/48 Zoll

m = 13 bei 1/72 Zoll

m = 25 bei 1/144 Zoll.

Beispiel: gewünschter Zeilenvorschub 1/3 Zoll

kleinste vertikale Schrittweite DIL1/2-1=11 (1/144 Zoll)

daraus ergibt sich 1/3 Zoll = 48/144 Zoll

48 (dezimal) = 30 (hexadezimal)

Da der Befehl mit m-1 ausgeführt wird, ist m = 31.

Befehl: 1B 1E 31 (ESC RS 1)

#### LINES PER PAGE

Formathöhe festlegen

Code: 1B 0C n (ESC FF n)

Dieser Befehl legt die Anzahl Zeilen (Zeilenabstand 1/6 Zoll) von einem Formatanfang zum anderen fest. Die Marken "TOP MARGIN" und "BOTTOM MARGIN" werden gelöscht, d.h. "TOP MARGIN" entspricht der ersten Zeile und "BOTTOM MARGIN" der letzten Zeile des Formates.

Beim Endlospapier (DIL 3/7=0 und DIL 3/6=0) und Paging (DIL 2/7=0) wird 1 Zoll vor Formatende ein automatischer Papiervorschub von 1 Zoll ausgeführt. (6 Zeilen bei 1/6 Zoll Zeilenabstand). Beim Einzelblatt (DIL 3/7=0 und DIL 3/6=1) bzw. bei Sheet-Feeder (DIL 3/7=1) hat Paging (DIL2/7=0) keinen Einfluß. Für den richtigen Einsatz des Befehls "FORMFEED" und der Schalterstellung Paging (DIL 2/7=0) muß die physische Formathöhe des verwendeten Papiers der programmierten Formathöhe entsprechen. Wird dieser Befehl nicht benutzt gilt die mit dem DIL 1/7-4 spezifizierte Formathöhe.  
Formathöhe:  $n \times 1/6$  Zoll

n - Hexadezimalwert 1...7F

Beispiel: 11 Zoll Papier hat 66 Zeilen (Zeilenabstand 1/6 Zoll)  
66 (dezimal) = 42 (hexadezimal)  
Defehl: 1B 0C 42 (ESC FF B)

### FORMFEED

Vorschub zum Formularanfang                    Code: 0C (FF)

#### - Endlospapier

Mit diesem Befehl erfolgt ein Papiervorschub entsprechend der festgelegten Formathöhe auf den nächsten Formularanfang. Wurde die oberste Druckzeile markiert (Befehl "SET TOP MARGIN"), erfolgt der Vorschub bis zu dieser Zeile. Der Druckwagen fährt auf die erste Druckposition der Zeile bzw. bis zum linken Rand, wenn dieser mit dem Befehl "SET LEFT MARGIN" gesetzt wurde. Bei Inversdruck (DIL 3/3=1) gilt analog der rechte Rand.

- Einzelblattbetrieb vollautomatisch (Sheet-Feeder-Betrieb) DIL 3/7=1): In diesem Fall wird mit "FORMFEED" das Blatt ausgetrieben und aus der selben Kassette (Batch) wird ein neues geholt. Wurde durch einen SELECT-Befehl eine andere Sheet-Feeder-Kassette für das Folgeblatt ausgewählt, erfolgt der Einzug aus dieser. Dieser Einzug ist mit einer Blattvermessung verbunden.

Soll nur ein Blattaustrieb erreicht werden, muß vor dem "FORMFEED" der Befehl "SELECT LAST PAGE OUT" eingegeben werden.

- Einzelblattbetrieb halbautomatisch (DIL 3/7=0, DIL 3/6=1):

In diesem Fall führt "FORMFEED" zum Austrieb des Blattes.

### SET TOP MARGIN

oberste Druckzeile markieren                    Code: 1B 54 (ESC T)

Mit diesem Befehl ist es möglich die aktuelle Zeilenposition als oberste Druckzeile festzulegen. Voraussetzung ist, daß "TOP MARGIN" und "BOTTOM MARGIN" innerhalb der Formathöhe liegen. Der Bereich zwischen "BOTTOM-" und "TOP MARGIN" kann durch vertikale Tabulation oder "NEGATIV (HALF)LINEFEED" erreicht werden. Beide Marken werden gelöscht durch Setzen einer neuen Formathöhe ("LINES PER PAGE") oder "CLEAR TOP/BOTTOM MARGIN", d.h. "TOP MARGIN" entspricht dann der ersten Zeile und "BOTTOM MARGIN" der letzten Zeile des For-mates.

### SET BOTTOM MARGIN

unterste Druckzeile markieren      Code: 1B 4C (ESC L)

Mit diesem Befehl ist es möglich, die aktuelle Zeilenposition als unterste Druckzeile festzulegen. Wird "BOTTOM MARGIN" durch "(HALF)LINEFEED" überschritten, erfolgt ein automatischer Papierschub nach "TOP MARGIN". Es gelten die selben Bedingungen wie bei "TOP MARGIN".

### CLEAR TOP BOTTOM MARGIN

Markierung obere und untere      Code: 1B 43 (ESC C)

Druckzeile löschen

Mit diesem Befehl ist es möglich, die Markierung oberste und unterste Druckzeile zu löschen. Die oberste und unterste Druckzeile wird damit durch die Formathöhe festgelegt.

## Befehle zur horizontalen Steuerung

### CHARACTER SPACING

Zeichenteilung      Code: 1B 1F m (ESC US b)

Mit dieser Befehlsfolge wird die Größe des Wagenschrittes bestimmt, der nach dem Abdruck eines Druckzeichens ausgeführt wird.

$HMI = (m - 1) \times (\text{kleinste horizontale Schrittweite})$

m = Hexadezimalwert 1...7 F

kleinste horizontale Schrittweite: 1/60 bzw. 1/120 Zoll  
einstellbar am DIL 2/2

HMI - horizontaler Laufindex (horizontal motion index)

Beispiel: gewünschte Zeichenteilung: 1/15 Zoll

kleinste horizontale Schrittweite: 1/120 Zoll

m = 8

Da der Befehl mit (m-1) ausgeführt wird, ist

m = 8+1 = 9

Befehl: 1B 1F 09 (ESC US HT)

Die maximale Zeichenzahl beträgt in einer Zeile bei einer Zeichenteilung von

10 Zeichen/Zoll = 132 Zeichen

12 Zeichen/Zoll = 158 Zeichen

15 Zeichen/Zoll = 197 Zeichen.

### SWITCH CHARAKTER SPACING

Abfrage DIL 2/1-0

Code: 1B 53 (ESC S)

Zeichenteilungswert

Mit diesem Befehl wird der DIL 2/1-0 als neue Zeichenteilung übernommen. Die vorher softwaremäßig festgelegte Zeichenteilung wird nicht mehr berücksichtigt.

## SPACE

Leerschritt

Code: 20 (SP)

Dieser Befehl bewirkt die Vorwärtsbewegung des Druckwagens entsprechend der gewählten Zeichenteilung und Druckrichtung. Mehrere "SPACE" hintereinander werden intern aufaddiert. Bei der Aufaddierung der Space wird der linke und rechte Papierrand kontrolliert. Tritt eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener/programmierter Papierrand), fügt der Drucker vor dem Abdruck des nächsten Druckzeichens selbständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel würde bei Normaldruck (DIL 3/3=0) im Vorwärtsdruck der rechte Papierrand überschritten, wird selbständig eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der ersten Druckposition); würde bei Normaldruck im Rückwärtsdruck der linke Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der letzten Position).

## BACKSPACE

Rückschritt

Code: 08 (BS)

Dieser Befehl bewirkt die inverse Bewegungsrichtung des Druckwagens entsprechend der gewählten Zeichenteilung. Der Befehl kann zur Druckzeichenzusammensetzung benutzt werden. "BACKSPACE" werden intern aufaddiert und werden erst mit einem Terminator oder Druckzeichen ausgeführt. Wird dabei die erste oder letzte Druckposition überschritten (maximale Papierbreite oder vermessener/programmierter Papierrand) kommt es zum Überlauf. Der Drucker beginnt vor dem Abdruck des nächsten Druckzeichens selbständig eine neue Zeile. Zum Beispiel würde bei Normaldruck (DIL 3/3=0) im Vorwärtsdruck der linke Papierrand überschritten wird eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der letzte Druckposition). Würde bei Normaldruck im Rückwärtsdruck die rechte Papierkante überschritten wird eine neue Zeile (linker Papierrand) begonnen. Die Druckrichtung wird davon nicht beeinflusst.

## CARRIAGE RETURN

Wagenrücklauf ohne/mit  
Zeilenschaltung

Code: 0D (CR)

Dieser Befehl bewirkt ein Wagenrücklauf zur ersten Druckposition der Zeile. Die erste Druckposition ist abhängig vom DIL 3/3:

DIL 3/3=0 Normaldruck (Druck von links nach rechts) linker Rand

DIL 3/3=1 Inversdruck (Druck von rechts nach links) rechter Rand

- "CARRIAGE RETURN", ohne Zeilenvorschub DIL 3/4=0:

Dieser Befehl bewirkt die Rückwärtsbewegung des Druckwagens auf die erste Druckposition der Zeile.

- "CARRIAGE RETURN mit Zeilenschaltung (DIL 3/4=1); NEWLINE"

Dieser Befehl bewirkt die Rückwärtsbewegung des Druckwagens auf die erste Druckposition der Zeile mit gleichzeitigen Zeilenvorschub, entsprechend der aktuellen Zeilenteilung.

Beim Ausführen des Befehls wird "SHADOW PRINT ON", "BOLD PRINT ON", "BACKWARD PRINT" und "UNDERLINE ON" aufgehoben.

**FORWARD PRINT**

Vorwärtsdruck

Code: 1B 35 (ESC 5)

!! gilt nur in Serialmode (DIL 3/0=1) !!

Bei diesem Befehl werden in Abhängigkeit vom DIL 3/3 die Zeichen von links nach rechts (DIL 3/3 = 0 normale Druckrichtung) bzw. von rechts nach links (DIL 3/3 = 1 inverse Druckrichtung) gedruckt (vorwärts).

Im Serialmode ist nach jeder Initialisierung des Druckers Vorwärtsdruck eingeschaltet.

Die Richtungsumschaltung wird erst mit der Horizontalpositionierung, die nach den nächsten Druckzeichen erfolgt, wirksam. Ein "SPACE" oder "BACKSPACE" wird sofort in der angegebenen Richtung ausgeführt.

**BACKWARD PRINT**

Rückwärtsdruck

Code: 1B 36 (ESC 6)

!! gilt nur im Serialmode (DIL 3/0=1) !!

Bei diesem Befehl werden in Abhängigkeit vom DIL 3/3 die Zeichen von rechts nach links (DIL 3/3 = 0 normale Druckrichtung) links nach rechts (DIL 3/3 = 1 inverse Druckrichtung)

gedruckt (rückwärts). Die Richtungsumschaltung wird erst mit der Horizontalpositionierung, die nach den nächsten Druckzeichen erfolgt, wirksam. Ein "SPACE" oder "BACKSPACE" wird sofort in der angegebenen Richtung ausgeführt.

Durch "CARRIAGE RETURN" wird "BACKWARD PRINT" beendet.

**SET LEFT MARGIN**

linken Druckrand markieren

Code: 1B 39 (ESC 9)

Mit diesem Befehl kann die aktuelle Druckposition als linker Druckrand festgelegt werden.

Ein Verändern oder Löschen des Druckrandes erfolgt durch Neusetzen des Druckrandes. Ein Überlaufen des gesetzten Druckrandes ist dabei nur mit dem Befehl "HORIZONTAL TAB ABSOLUTE" möglich.

**SET RIGHT MARGIN**

rechten Druckrand markieren

Code: 1B 30 (ESC 0)

Mit diesem Befehl kann die aktuelle Druckposition als rechter Druckrand festgelegt werden.

Verändern und Löschen des Druckrandes siehe "SET LEFT MARGIN".



## Druckzeichen

### **PROPORTIONAL SPACE ON**

Proportionalschrift ein

Code: 1B 50 (ESC P)

Bei dieser Befehlsfolge ist DIL 2/2-0 nicht wirksam. Jedem Druckzeichen wird eine spezielle Schrittweite zugeordnet, um zwischen den Zeichen einen konstanten Abstand zu erhalten. Diese Schriftart kann aber nicht zum Randausgleich unter Kontrolle eines Textverarbeitungsprogramm benutzt werden. Zum Druck mit Proportionalschrift sind nur die für Proportionalschrift geeigneten Typenscheiben zu verwenden (siehe Typenscheibenkatalog).

### **PROPORTIONAL SPACE OFF**

Proportionalschrift aus

Code: 1B 51 (ESC Q)

Dieser Befehl hebt die Proportionalschrift auf. DIL 2/2 bestimmt die kleinste horizontale Schrittweite (1/60 oder 1/120 Zoll). Der DIL 2/1-0 ist wieder für den Zeichenteilungswert wirksam.

### **UNDERLINE ON**

Unterstreichung beginnen

Code: 1B 45 (ESC E)

1B 41 (ESC A)

Bei dem Befehl 1B 45 werden alle kommenden Druckzeichen durchgängig automatisch unterstrichen (auch "SPACE" und "BACK-SPACE"). "CARRIAGE RETURN", Druckrichtungsänderung, "UNDERLINE OFF" und "LINEFEED" heben die Unterstreichung auf.

Bei dem Befehl 1B 41 erfolgt die Unterstreichung ab dem folgenden Druckzeichen, d.h. vor dem Druckzeichen übertragene "SPACE" werden nicht unterstrichen.

Die Unterstreichung wird erst ausgeführt, wenn eine der Bedingungen zur Abhebung der Unterstreichung gegeben ist.

Beispiel: unterstreichen ein

### **UNDERLINE OFF**

Unterstreichung beenden

Code: 1B 52 (ESC R)

1B 42 (ESC B)

Mit diesem Befehl wird das automatische Unterstreichen aufgehoben. Nach der RESET-Funktion ist "UNDERLINE OFF" eingestellt.

### **BOLD PRINT ON**

Doppeldruck ein

Code: 1B 4F (ESC O)

Bei diesem Befehl wird jedes Druckzeichen doppelt abgedruckt. Ist "SHADOW PRINT ON" noch eingeschaltet, wird der Befehl ignoriert. "BOLD/SHADOW PRINT OFF", "CARRIAGE RETURN" und "CLEAR WORD-PROCESSING MODE" heben den Doppeldruck auf.

## **SHADOW PRINT ON**

Schattenschrift ein

Code: 1B 57 (ESC W)

Bei diesem Befehl wird jedes Druckzeichen doppelt abgedruckt, wobei der zweite Abdruck um 1/120 Zoll versetzt wird. Ist "BOLD PRINT ON" noch eingeschaltet, wird der Befehl ignoriert. "BOLD/-SHADOW PRINT OFF", "CARRIAGE RETURN" und "CLEAR WORDPROCESSING MODE" heben die Schattenschrift auf.

## **BOLD/SHADOW PRINT OFF**

Doppel- und/oder Schattendruck beenden

Code: 1B 26 (ESC )

Mit diesem Befehl wird der Doppeldruck und/oder Schattendruck beendet.

## **CLEAR WORDPROCESSING MODE**

Sonderdruckart beenden

Code: 1B 58 (ESC X)

Bei diesem Befehl wird die Unterstreichung ignoriert, Doppel- und Schattendruck beendet. Nach der RESET-Funktion liegt dieser Mode vor.

## **CHARACTER SET 1 (CHS 1)**

1. Zeichensatz

Code: 1B 19 00 (ESC EM NUL)

Der Drucker verfügt über zwei Zeichensätze. Mit diesem Befehl beziehen sich alle danach übertragenen Druckzeichen auf den ersten Zeichensatz. Der DIL 3/5 für die Zeichensatzfestlegung wird unwirksam.

## **CHARACTER SET 2 (CHS 2)**

2. Zeichensatz

Code: 1B 19 01 (ESC EM SOH)

Alle nach diesem Befehl übertragenen Druckzeichen beziehen sich auf den zweiten Zeichensatz. Der DIL 3/5 für die Zeichensatzfestlegung wird unwirksam.

## **95. Druckzeichen**

Code: 1B 59 (ESC Y)

Nach der 7-Bit Code Tabelle (ISO/CCITT - Nr. 5 ASCII-Code) sind im Codebereich 21 ... 7E(hexadezimal) Druckzeichen, d. h. 94 der 96 Typenscheibenzeichen sind druckbar. Mit diesem Befehl kann ein 95. Zeichen gedruckt werden, entsprechend der Codetabelle des aktuellen Zeichensatzes.

## 96. Druckzeichen

Code: 1B 5A (ESC Z)

Nach der 7-Bit Code Tabelle (ISO/CCITT - Nr. 5 ASCII-Code) sind im Codebereich 21... 7E(hexadezimal) Druckzeichen, d. h. 94 der 96 Typenscheibenzeichen sind druckbar. Mit diesem Befehl kann ein 96. Zeichen gedruckt werden, entsprechend der Codetabelle des aktuellen Zeichensatzes.

### Tabulationsbefehle

#### **SET HORIZONTAL TAB STOP**

horizontale Tabulatoren setzen      Code: 1B 31 (ESC 1)

Mit diesem Befehl wird ein Tabulator bei der aktuellen Druckposition gesetzt. Innerhalb der verfügbaren Druckbreite können Tabulatoren an beliebiger Stelle und in beliebiger Reihenfolge festgelegt werden. Es sind maximal 30 Tabulatoren möglich.

#### **HORIZONTAL TAB**

Horizontaltabulation                      Code: 09 (HT)

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Druckwagens zum nächsten, vorher gesetzten Tabulator, innerhalb der aktuellen Zeile. Ist kein Tabulator mehr gesetzt, wird der Befehl ignoriert.

#### **HORIZONTAL TAB ABSOLUTE**

Horizontaltabulation absolut              Code: 1B 09 n (ESC HT n)

Dieser Befehl bewegt den Druckwagen zu der Position, die der Parameter angibt (bezogen auf die Zeichenteilung). Es wird von der ersten Druckposition des Blattes aus gezählt, unabhängig von der Druckrichtung ("FORWARD PRINT" bzw. "BACKWARD PRINT"). Im Normaldruck (DIL 3/3=0) wird vom linken vermessenen Rand aus gezählt. Die durch die Befehle "SET LEFT MARGIN" und "SET RIGHT MARGIN" gesetzten Ränder können durch diesen Befehl überlaufen werden. Eine Tabulation über die vermessenen Ränder wird ignoriert.

Position:  $(n-1) \times \text{HMI}$

n = Hexadezimalwert 1...7F

HMI = horizontaler Laufindex (horizontal motion index)

#### **HORIZONTAL TAB RELATIV FORWARD**

relative horizontale Tabulation  
vorwärts

Code: 1B 1C n

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Druckwagens, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die aktuelle Zeichenteilung). Tritt dabei eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener Papierrand), fügt der Drucker selbstständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel wird im Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der rechte Papierrand überschritten, wird selbstständig eine neue Zeile be-

gonnen (Druckwagen steht immer auf der ersten Druckposition); würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der letzten Druckposition).

#### **HORIZONTAL TAB RELATIV BACKWARD**

relative horizontale Tabulation  
rückwärts

Code: 1B 1D n

Dieser Befehl bewirkt eine Rückwärtsbewegung des Druckwagens, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die aktuelle Zeichenteilung). Tritt dabei eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener Papierrand), fügt der Drucker selbstständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel wird im Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten, wird selbstständig eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der letzten Druckposition); würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" der rechte Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der ersten Druckposition).

Bevor dieser Befehl gegeben wird muß "UNDERLINE ON" aufgehoben werden, da ansonsten die Unterstreichung nicht bzw. nur teilweise aufgeführt wird.

#### **VERTICAL TAB RELATIV FORWARD**

relative Vertikaltabulation  
vorwärts

Code: 1B 17 n

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Papiers um die als Parameter übertragene Schrittweite bezogen auf die aktuelle halbe Zeilenteilung.

Beispiel:     aktuelle Zeilenteilung = 1/6 Zoll  
              VERTIKAL TAB RELATIV FORWARD: 1B 17 08  
              ausgeführter vertikaler Vorschub:  $\frac{1}{12}$  Zoll x 8 =  $\frac{4}{6}$  Zoll

#### **VERTICAL TAB RELATIV BACKWARD**

relative Vertikaltabulation  
rückwärts

Code: 1B 18 n

Dieser Befehl bewirkt eine Rückwärtsbewegung des Papiers um die als Parameter übertragene Schrittweite bezogen auf die aktuelle halbe Zeilenteilung.

#### **SET VERTICAL TAB STOP**

vertikale Tabulator setzen

Code: 1B 2D

Mit diesem Befehl wird ein Tabulator bei der aktuellen vertikalen Zeilenposition gesetzt. Innerhalb der festgelegten Formathöhe können Tabulatoren in beliebiger Zeilenposition und in beliebiger Reihenfolge festgelegt werden. Es sind maximal 25 Tabulatoren

möglich. Alle weiteren Tabulatoren werden ignoriert. Es können nur alle Tabulatoren gleichzeitig durch den Befehl "CLEAR ALL HORIZONTAL AND VERTIKAL TABS" bzw. die RESET-Funktion gelöscht werden.

### **VERTICAL TAB**

Vertikaltabulation

Code: 0B (VT)

Dieser Befehl bewirkt ein Vorwärtsvorschub des Papiers zum nächsten, vorher gesetzten Tabulator, innerhalb eines Formates. Ist kein Tabulator innerhalb des Formates mehr vorhanden, wird der Befehl ignoriert.

### **VERTICAL TAB ABSOLUTE**

Vertikaltabulation absolut

Code: 1B 0B n (ESC VT n)

Bei diesem Befehl erfolgt ein Papiervorschub (vor- oder rückwärts) zu der Zeilenposition, die der Parameter angibt (bezogen auf die Zeilenteilung). Es wird von der ersten Druckzeile des Formates aus gezählt. Die im Parameter angegebene Zeilenposition muß sich innerhalb des Formates befinden. Eine Tabulation über die Formatgrenze wird ignoriert. Die durch die Befehle "SET TOP MARGIN" und "SET BOTTOM MARGIN" gesetzten Ränder können durch den Befehl überlaufen werden.

Position:  $(n-1) \times \text{VMI}$

n = Hexadezimalwert 1...7F

VMI = vertikaler Laufindex (vertical motion index)

### **CLEAR HORIZONTAL TAB STOP**

horizontalen Tabulator löschen

Code: 1B 38 (ESC 8)

Mit diesem Befehl wird der horizontale Tabulator bei der aktuellen Druckwagenposition gelöscht. Befindet sich dort kein Tabulator, wird der Befehl ignoriert.

### **CLEAR ALL HORIZONTAL AND VERTICAL TABS**

alle horizontalen und vertikalen

Code: 1B 32 (ESC 2)

Tabulatoren löschen

Es werden alle horizontalen und vertikalen Tabulatoren gelöscht. Die Tabulatoren werden ebenfalls bei der RESET-Funktion des Druckers gelöscht.

### Sheet-Feeder-Befehle

Die in diesem Abschnitt aufgeführten Befehle gelten nur für Sheet-Feeder mit Rastkupplung, z.B. die Modelle ASF 541 und 576 (DIL 4/6-5). Unabhängig vom DIL 2/4-3 wird der linke Papierrand immer vermessen und der rechte nur, wenn es am DIL-Schalter eingestellt





## 8.2.2. Befehlssatz ISO-ROBOTRON-257 (ISO-R-257)

### Codierung hexadezimal

#### Vertikalsteuerung:

<b>LINEFEED</b> .....	<b>LF1</b>	ØA						
<b>NEGATIV LINEFEED</b> .....		1B 4D						
<b>HALFLINEFEED</b> .....		1B 4B						
<b>NEGATIV HALFLINEFEED</b> .....		1B 4C						
<b>LINESPACING</b>								
<b>6 LINE PER INCH</b> .....	<b>6LPI</b>	1D 5B 3Ø 2Ø 4C						
<b>8 LINE PER INCH</b> .....	<b>8LPI</b>	1B 5D 35 2Ø 4C						
<b>24 LINE PER INCH</b> .....	<b>24LPI</b>	1B 5B 36 2Ø 4C						
<b>LINE PER PAGE</b> .....	<b>LPF</b>	1B 5D 3X 3X 3X 3X 7D						
<b>FORMFEED</b> .....	<b>FF</b>	ØC						

#### Horizontalsteuerung:

<b>CHARACTERSPACING</b>								
<b>10 CHARACTER PER INCH</b> .....	<b>10CPI</b>	1B 5B 3Ø 2Ø 4D						
<b>12 CHARACTER PER INCH</b> .....	<b>12CPI</b>	1B 5B 31 2Ø 4D						
<b>15 CHARACTER PER INCH</b> .....	<b>15CPI</b>	1B 5B 32 2Ø 4D						
<b>60 CHARACTER PER INCH</b> .....	<b>60CPI</b>	1B 5B 36 2Ø 4D						
<b>SPACE</b> .....	<b>SP</b>	2Ø						
<b>BACKSPACE</b> .....	<b>BS</b>	Ø8						
<b>CARRIAGE RETURN</b> .....	<b>CR</b>	ØD						
<b>FORWARD PRINT</b> .....		1B 5B 3Ø 2Ø 53						
<b>BACKWARD PRINT</b> .....		1B 5B 33 2Ø 53						

#### Druckzeichen:

<b>PROPORTIONAL SPACE ON</b> .....		1B 5B 36 6D						
<b>UNDERLINE ON</b> .....		1B 5D 34 6D						
<b>BOLD PRINT ON/OFF</b> .....	<b>FBU</b>	14						
<b>BOLD PRINT ON</b> .....		1B 5B 31 6D						
<b>SHADOW PRINT ON</b> .....		1B 5B 35 6D						
<b>CLEAR WORDPROCESSING MODE</b> ..		1B 5B 3Ø 6D						

#### Tabulationen:

<b>HORIZONTAL TAB RELATIV</b>								
<b>FORWARD</b> .....	<b>HPRV</b>	1B 5B 3X 3X 3X 3X 61						
<b>BACKWARD</b> .....	<b>HPRR</b>	1B 5D 3X 3X 3X 3X 71						
		1B 5D 3X 3X 3X 3X 6A						
<b>HORIZONTAL TAB ABSOLUT</b> .....	<b>HPA</b>	1B 5D 3X 3X 3X 3X 6Ø						
<b>VERTICAL TAB RELATIV</b>								
<b>FORWARD</b> .....	<b>VPRV1</b>	1B 5D 3X 3X 3X 3X 65						
<b>BACKWARD</b> .....	<b>VPRR1</b>	1B 5D 3X 3X 3X 3X 75						
		1B 5D 3X 3X 3X 3X 6B						
<b>VERTICAL TAB ABSOLUT</b> .....		1B 5B 3X 3X 3X 3X 64						
<b>SET HORIZONTAL TAB STOP</b> ..	<b>HTS</b>	1B 48						
<b>HORIZONTAL TAB</b> .....	<b>HIT</b>	Ø9						
<b>CLEAR HORIZONTAL TAB STOP</b>								
	<b>HTCO</b>	1B 5B 3Ø 67						
<b>SET VERTICAL TAB STOP</b> ..		1B 4A						
<b>VERTICAL TAB</b> .....		ØB						

Codierung



hexadezimal

---

<b>CLEAR ALL HORIZONTAL und HTCA VERTICAL TAB STOP.</b>		1B 5B 33 67
<u>Sonstige Befehle:</u>		
<b>RESET</b> .....		1B 63
<b>DELETE</b> .....	<b>DEL</b>	7F
<u>Sheetfeedersteuerung:</u>		
<b>LAST PAGE OUT</b> .....		1B 5B 30 20 59
<b>PAGE OUT, THEN BATCH 0</b> .....		1B 5B 31 20 59
<b>PAGE OUT, THEN BATCH 1</b> .....		1B 5B 32 20 59
<u>Steuerzeichen für Gerätestatus:</u> (bei Serialschnittstellen)		
<b>GERÄTEKENNUNG</b>	<b>Aufforderung. DA</b>	1B 5B 30 63
	<b>Antwort .....</b>	1B 5B 31 63
<b>GERÄTESTATUS</b>	<b>Aufforderung. DSR</b>	1B 5B 35 6E
	<b>Antwort .....</b>	1B 5B 3X . . . 6E

Steuerzeichen zur Zeichenübertragung:  
(bei Serialschnittstellen)

**DC1/DC3-Protokoll**

<b>DEVICE CONTROL 1</b> .....	<b>DC1</b>	11
<b>DEVICE CONTROL 3</b> .....	<b>DC3</b>	13
<b>DEVICE CONTROL 4</b> .....	<b>DC4</b>	14

**ETX/ACK-Protokoll**

<b>START DES TEXTES</b> .....	<b>STX</b>	02	(nicht Bedingung)
<b>ENDE DES TEXTES</b> .....	<b>ETX</b>	03	
<b>POSITIVE ANTWORT</b> .....	<b>ACK</b>	06	
<b>NEGATIVE ANTWORT</b> .....	<b>NAK</b>	15	

3X - numerischer Parameter (30 ... 39) zur Darstellung von Dezimalwerten  
 Die Übertragung beginnt mit der höchstwertigen Dezimalstelle. Die Führungsnullen können entfallen.  
 Der Parameterwert darf nicht größer als 255 sein.

## Befehle zur Vertikalsteuerung

Wird bei einem Vorschub durch die Befehle "(HALF) LINEFEED" oder "VERTICAL TAB RELATIV" die letzte Zeile des Formates überschritten, erfolgt

- bei Endlospapier (DIL 3/7=0, DIL 3/6=0) ein automatischer Vorschub zum Folgeblatt,
- bei Einzellblattbetrieb vollautomatisch (Sheet-Feeder-Betrieb DIL 3/7=1) ein Blattwechsel,
- bei Einzelblattbetrieb halbautomatisch (DIL 3/7=0, DIL 3/6=1) ein Blattaustrieb.

Wird bei dem Vorschub die Formathöhe überschritten, dann wird der über Formathöhe hinausgehende Vorschub auf dem Folgeblatt ausgeführt.

### **LINEFEED (LF)**

Zeilenschaltung

**Code: 0A**

Dieser Befehl bewirkt ein Vorwärtsvorschub des Papiers um eine Zeile entsprechend des gewählten Zeilenabstandes. Nach der RESET-Funktion des Druckers entspricht der Zeilenabstand der Einstellung des DIL 1/0, entweder 1/6 oder 1/8 Zoll. Wird der Zeilenabstand softwaremäßig durch den Befehl "LINE SPACING" festgelegt, so ist der DIL-Einstellung ungültig.

### **NEGATIV LINEFEED**

negative Zeilenschaltung

**Code: 1B 4D**

Dieser Befehl bewirkt einen Rückwärtsvorschub des Papiers um eine Zeile entsprechend des gewählten Zeilenabstandes. Nach der RESET-Funktion des Druckers entspricht der Zeilenabstand der Einstellung des DIL 1/0, entweder 1/6 oder 1/8 Zoll. Für die softwaremäßige Wahl des Zeilenabstandes gelten die gleichen Bedingungen wie bei "LINEFEED".

### **HALFLINE**

Halbzeile positiv

**Code: 1B 4B**

Dieser Befehl bewirkt einen Vorwärtsvorschub des Papiers (z.B. für Indizes) um 1/12 Zoll bei 1/6 Zoll bzw. 1/16 Zoll bei 1/8 Zoll Zeilenabstand. Der Zeilenabstand ist vom DIL 1/0 abhängig.

### **NEGATIV HALFLINE**

Halbzeile negativ

**Code: 1B 4C**

Dieser Befehl bewirkt einen Rückwärtsvorschub des Papiers (z.B. für Exponenten) um 1/12 Zoll, bei 1/6 Zoll Zeilenabstand, bzw. 1/16 Zoll bei 1/8 Zoll Zeilenabstand. Der Zeilenabstand ist vom DIL 1/0 abhängig.

## LINESPACING (VMI)

Zeilenabstand setzen

**6 LINE PER INCH ( 6 LPI)**

**Code: 1B 5B 30 20 4C**

**8 LINE PER INCH ( 8 LPI)**

**Code: 1B 5B 35 20 4C**

**24 LINE PER INCH (24 LPI)**

**Code: 1B 5B 36 20 4C**

Mit diesem Befehl kann die Länge eines Papiervorschubes bei einer Zeilenschaltung festgelegt werden, die bis zur nächsten Änderung gilt.

Der aktuelle Wert des Zeilenabstandes gilt auch für den Zeilenvorschub beim Betätigen der Taste " LF/FF ".

## LINE PER PAGE (LPP)

Formathöhe festlegen

**Code: 1B 5B 3X 3X 3X 7D**

Dieser Befehl legt die Anzahl der Zeilen (bezogen auf den halben Zeilenabstand) von einem Formatanfang zum anderen fest. Beim Endlospapier (DIL 3/7,6=0) und Paging (DIL 2/7=0) wird 1 Zoll vor dem Formatende ein automatischer Papiervorschub von 1 Zoll ausgeführt (6 Zeilen bei 1/6 Zoll Zeilenabstand). Beim Einzelblatt (DIL 3/7=0, DIL 3/6=1) bzw. beim Sheet-Feeder (DIL 3/7=1) hat .pa Paging (DIL 2/7=0) keinen Einfluß. Für den richtigen Einsatz des Befehls "FORMFEED" und der Schalterstellung Paging (DIL 2/7=0) muß die physische Formathöhe des verwendeten Papiers der programmierten Formathöhe entsprechen.

Wird dieser Befehl nicht benutzt gilt die mit dem DIL 1/7-4 spezifizierte Formathöhe.

Der aktuelle Wert für die Formathöhe gilt auch für den Formularvorschub beim Betätigen der Taste " LF/FF ".

Formathöhe: n x halbe Zeilenabstand

n - Parameter 1...255

Beispiel: 12 Zoll Papier hat 72 Zeilen (Zeilenabstand 1/6 Zoll)

2 x 72 = 144 (dezimal) - 31 34 34 (Parameterwert)

Befehl: 1B 5B 31 34 34 7D

## FORMFEED (FF)

Vorschub zum Formularanfang

**Code: 0C**

Mit diesem Befehl erfolgt bei Endlospapierverarbeitung DIL 3/7-6=0 ein Papiervorschub entsprechend der festgelegten Formathöhe auf den nächsten Formularanfang. Der Druckwagen fährt auf die erste Druckposition der Zeile dieses Formulars.

Beim **halbautomatischen Einzelblattbetrieb** (DIL 3/7=0, DIL 3/6=1) führt "FORMFEED" zum Austrieb des Blattes.

Beim **Sheet-Feeder-Betrieb** (DIL 3/7=1) führt "FORMFEED" zum Blattwechsel. Das nächste Blatt wird aus dem selben Fach eingeogen.

## Befehle zur Horizontalsteuerung

### **CHARACTER SPACING (HMI)**

Zeichenteilung

<b>10 CHARACTER PER INCH (10 CPI)</b>	<b>Code: 1B 5B 30 20 4B</b>
<b>12 CHARACTER PER INCH (12 CPI)</b>	<b>Code: 1B 5B 31 20 4B</b>
<b>15 CHARACTER PER INCH (15 CPI)</b>	<b>Code: 1B 5B 32 20 4B</b>
<b>60 CHARACTER PER INCH (60 CPI)</b>	<b>Code: 1B 5B 36 20 4B</b>

Mit diesen Befehlsfolgen wird die Größe des Druckwagenschrittes bestimmt, der nach dem Abdruck eines Druckzeichens ausgeführt wird.

Die maximale Zeichenzahl beträgt in einer Zeile bei einer Zeichenteilung von

10 Zeichen/Zoll (10 CPI)	=	132 Zeichen
12 Zeichen/Zoll (12 CPI)	=	158 Zeichen
15 Zeichen/Zoll (15 CPI)	=	197 Zeichen
60 Zeichen/Zoll (60 CPI)	=	786 Zeichen.

### **SPACE (SP)**

Leerschritt

**Code: 20**

Dieser Befehl bewirkt die Vorwärtsbewegung des Druckwagens entsprechend der gewählten Zeichenteilung und Druckrichtung. Mehrere "SPACE" hintereinander werden intern aufaddiert. Bei der Aufaddierung der SPACE wird der linke und rechte Papierrand kontrolliert. Tritt eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener/programmierter Papierrand), fügt der Drucker vor dem Abdruck des nächsten Druckzeichens selbständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel würde bei Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der rechte Papierrand überschritten, wird selbständig eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der ersten Druckposition); würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der letzten Position).

### **BACKSPACE (BS)**

Rückschritt

**Code: 08**

Dieser Befehl bewirkt die inverse Bewegungsrichtung des Druckwagens entsprechend der gewählten Zeichenteilung. Der Befehl kann zur Druckzeichenzusammensetzung benutzt werden. "BACKSPACE" werden intern aufaddiert und werden erst mit einem Terminator oder Druckzeichen ausgeführt. Wird dabei die erste oder letzte Druckposition überschritten (maximale Papierbreite oder vermessener/programmierter Papierrand) kommt es zum Überlauf. Der Drucker beginnt vor dem Abdruck des nächsten Druckzeichens selbständig eine neue Zeile. Zum Beispiel würde bei Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten wird eine neue Zeile begonnen (Druck beginnt auf der letzten Druckposition). Würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" die rechte Papierkante überschritten wird eine neue Zeile (linker Papierrand) begonnen. Die Druckrichtung wird davon nicht beeinflusst.

## **CARRIAGE RETURN (CR)**

Wagenrücklauf ohne/mit Zeilenschaltung **Code: 00**

Dieser Befehl bewirkt ein Wagenrücklauf zur ersten Druckposition der Zeile. Die erste Druckposition ist abhängig vom DIL 3/3:

DIL 3/3=0 Normaldruck (Druck von links nach rechts) linker Rand

DIL 3/3=1 Inversdruck (Druck von rechts nach links) rechter Rand

- **CARRIAGE RETURN ohne Zeilenschaltung** (DIL 3/4=0)

Dieser Befehl bewirkt die Rückwärtsbewegung des Druckwagens auf die erste Druckposition der Zeile.

- **CARRIAGE RETURN mit Zeilenschaltung** (DIL 3/4=1), **NEW LINE**

Dieser Befehl bewirkt die Rückwärtsbewegung des Druckwagens auf die erste Druckposition der Zeile mit gleichzeitigen Zeilenvorschub, entsprechend der aktuellen Zeilenteilung.

Bei der Ausführung des Befehls werden die Sonderdruckarten, wie "SHADOW PRINT ON", "BOLD PRINT ON", "UNDERLINE ON" und "BACKWARD PRINT" aufgehoben.

## **FORWARD PRINT**

Vorwärtsdruck

**Code: 1B 5B 30 20 53**

Bei diesem Befehl werden in Abhängigkeit vom DIL 3/3 die Zeichen von links nach rechts (DIL 3/3 = 0 normale Druckrichtung) bzw. von rechts nach links (DIL 3/3 = 1 inverse Druckrichtung) gedruckt (vorwärts).

Nach der RESET-Funktion des Druckers ist der Vorwärtsdruck eingeschaltet.

Die Richtungsumschaltung wird erst mit der Horizontalpositionierung, die nach den nächsten Druckzeichen erfolgt, wirksam. Ein "SPACE" oder "BACKSPACE" wird sofort in der angegebenen Richtung ausgeführt.

## **BACKWARD PRINT**

Rückwärtsdruck

**Code: 1B 5B 33 20 53**

Bei diesem Befehl werden in Abhängigkeit vom DIL 3/3 die Zeichen von rechts nach links (DIL 3/3 = 0 normale Druckrichtung)

links nach rechts (DIL 3/3 = 1 inverse Druckrichtung)

gedruckt (rückwärts). Die Richtungsumschaltung wird erst mit der Horizontalpositionierung, die nach den nächsten Druckzeichen erfolgt, wirksam. Ein "SPACE" oder "BACKSPACE" wird sofort in der angegebenen Richtung ausgeführt.

Durch "CARRIAGE RETURN" wird "BACKWARD PRINT" beendet.

## Druckzeichen

### **PROPORTIONAL SPACE ON**

Proportionalschrift ein

**Code: 1B 5B 36 6D**

Bei dieser Befehlsfolge ist DIL 2/2-0 nicht wirksam, 1/120 Zoll als kleinste horizontale Schrittweite ist ständig eingestellt. Jedem Druckzeichen wird eine spezielle Schrittweite zugeordnet, um zwischen den Zeichen einen konstanten Abstand zu erhalten. Es darf

kein Befehl von "LINE SPACING" verwendet werden. Diese Schriftart kann aber nicht zum Randausgleich unter Kontrolle eines Textverarbeitungsprogramm benutzt werden. Zum Druck mit Proportionalsschrift sind nicht alle Typenscheiben geeignet (siehe Typenscheibenkatalog). Die Aufhebung dieser Schriftart erfolgt durch die RESET-Funktion.

#### **UNDERLINE ON**

Unterstreichung beginnen

**Code: 1B 5B 34 6D**

Bei diesem Befehl werden alle kommenden Druckzeichen automatisch unterstrichen (auch "SPACE" und "BACKSPACE"). Die Unterstreichung wird erst ausgeführt, wenn die Aufhebung des Befehls kommt. "CARRIAGE RETURN", Druckrichtungsänderung und "LINEFEED" heben die Unterstreichung auf. Folgt der Befehl "CLEAR WORDPROCESSING MODE" in der selben Zeile wird nicht unterstrichen. Beispiel: unterstreichen ein

#### **BOLD PRINT ON/OFF (FBU)**

Doppeldruck ein/aus

**Code: 14**

Dieser Befehl bewirkt eine Umschaltung von Doppeldruck aus in Doppeldruck ein bzw. umgekehrt. Ausgangspunkt ist dabei der aktuelle Zustand. Nach dem Einschalten und nach der RESET-Funktion ist der Doppeldruck ausgeschaltet. Beim Doppeldruck wird jedes kommende Druckzeichen doppelt auf die selbe Stelle abgedruckt. Ist "SHADOW PRINT ON" noch eingestellt, wird der Befehl ignoriert. "CARRIAGE RETURN" und "CLEAR WORDPROCESSING MODE" hebt den Doppeldruck auf.

#### **BOLD PRINT ON**

Doppeldruck ein

**Code: 1B 5B 31 6D**

Bei diesem Befehl wird jedes Druckzeichen doppelt abgedruckt. Ist "SHADOW PRINT ON" noch eingeschaltet, wird der Befehl ignoriert. "CARRIAGE RETURN" und "CLEAR WORDPROCESSING MODE" hebt den Doppeldruck auf.

#### **SHADOW PRINT ON**

Schattenschrift ein

**Code: 1B 5B 35 6D**

Bei diesem Befehl wird jedes Druckzeichen doppelt abgedruckt, wobei der zweite Abdruck um 1/120 Zoll versetzt wird. Ist "BOLD PRINT ON" noch eingeschaltet, wird der Befehl ignoriert. "CARRIAGE RETURN" und "CLEAR WORDPROCESSING MODE" hebt die Schattenschrift auf.

## CLEAR WORDPROCESSING MODE

Sonderdruckart beenden.

Code: 1B 5B 30 6D

Bei diesem Befehl werden die Sonderdruckarten beendet, d. h. "UNDERLINE" wird ignoriert, "BOLD PRINT ON" und "SHADOW PRINT" wird beendet. Nach der RESET-Funktion des Druckers liegt dieser Mode vor.

## Tabulationsbefehle

### HORIZONTAL TAB RELATIV FORWARD (HPRV)

relative Horizontaltabulation vorwärts Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 61

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Druckwagens, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die aktuelle Zeichenteilung). Tritt dabei eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener Papierrand), fügt der Drucker selbstständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel wird im Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der rechte Papierrand überschritten, wird selbstständig eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der ersten Druckposition); würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der letzten Druckposition).

### HORIZONTAL TAB RELATIV BACKWARD (HPRR)

relative Horizontaltabulation rückwärts Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 71  
1B 5B 3X 3X 3X 3X 6A

Dieser Befehl bewirkt eine Rückwärtsbewegung des Druckwagens, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die aktuelle Zeichenteilung). Tritt dabei eine Überschreitung der Ränder auf (maximale Papierbreite oder vermessener Papierrand), fügt der Drucker selbstständig eine neue Zeile ein. Zum Beispiel wird im Normaldruck (DIL 3/3=0) bei "FORWARD PRINT" der linke Papierrand überschritten, wird selbstständig eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der letzten Druckposition); würde im Normaldruck bei "BACKWARD PRINT" der rechte Papierrand überschritten, wird eine neue Zeile begonnen (Druckwagen steht immer auf der ersten Druckposition).

Bevor dieser Befehl gegeben wird muß "UNDERLINE ON" aufgehoben werden, da ansonsten "UNDERLINE" nicht bzw. nur teilweise aufgeführt wird.

Beispiel: Es soll mit diesem Befehl eine Null mit einem Schrägstrich versehen werden.

Die Folge lautet: Druck "0" HPRR 2 Druck "/"  
30 1B 5B 32 6A 2F - Ø

### HORIZONTAL TAB ABSOLUT (HPA)

absolute Horizontaltabulation

Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 6D

Dieser Befehl bewegt den Druckwagen zu der Position, die der Parameter angibt (bezogen auf die Zeichenteilung). Es wird immer von der ersten Druckposition der Zeile aus gezählt. Eine Tabula-

tion über die vermessenen Papierränder wird ignoriert.

Position: n x HMI  
n - Parameter 1...255  
HMI - horizontaler Laufindex

Beispiel: Es soll auf die 15. Druckposition eine Null gedruckt werden. Die Folge lautet: HPA 15 Druck "0"  
1B 5B 31 35 60 30

#### **VERTICAL TAB RELATIV FORWARD (VPRV)**

relative Vertikaltabulation vorwärts Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 65

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Papierses, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die halbe Zeilenteilung, d.h. 1/12 Zoll, 1/16 bzw. 1/48 Zoll). Zum Beispiel ist bei einer Formathöhe von 66 die letzte druckbare Zeile die 60 (bei 6 Zeilen/Zoll). Wird auf der 58. Zeile der Befehl "VERTICAL TAB RELATIV FORWARD" mit dem Parameter 16 gegeben, erfolgt ein Vorschub auf die 1. Zeile des Folgeblattes und nicht auf die 2. Zeile.

#### **VERTICAL TAB RELATIV BACKWARD (VPRR)**

relative Vertikaltabulation rückwärts Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 75  
1B 5B 3X 3X 3X 3X 6B

Dieser Befehl bewirkt eine Rückwärtsbewegung des Papierses, um die als Parameter übertragene Schrittweite (bezogen auf die halbe Zeilenteilung, d.h. 1/12 Zoll, 1/16 bzw. 1/48 Zoll).

Beispiel: Es soll die Maßeinheit Quadratmeter geschrieben werden. Die Folge lautet:  
Druck "m" VPRR 1 Druck "2"  
GD 1B 5B 31 6B 32 - m<sup>2</sup>

#### **VERTICAL TAB ABSOLUT**

absolute Vertikaltabulation Code: 1B 5B 3X 3X 3X 3X 64

Bei diesem Befehl erfolgt ein Papiervorschub (vor- oder rückwärts) zu der Zeilenposition, die der Parameter angibt (bezogen auf die Zeilenteilung). Es wird von der ersten Druckzeile des Formates aus gezählt. Die im Parameter angegebene Zeilenposition muß sich innerhalb des Formates befinden, ansonsten wird der Befehl ignoriert.

Position: (n-1) x VMI  
n - Parameter 1...255  
VMI - vertikaler Laufindex  
(vertical motion index)



**SET HORIZONTAL TAB STOP (HTS)**

horizontalen Tabulator setzen

**Code: 1B 48**

Mit diesem Befehl wird ein Tabulator bei der aktuellen Druckposition gesetzt. Innerhalb der verfügbaren Druckbreite können max. 30 Tabulatoren an beliebiger Stelle und in beliebiger Reihenfolge festgelegt werden.

**HORIZONTAL TAB (HT)**

Horizontaltabulation

**Code: 09**

Dieser Befehl bewirkt eine Vorwärtsbewegung des Druckwagens zum nächsten, vorher gesetzten Tabulator, innerhalb der aktuellen Zeile. Ist kein Tabulator mehr gesetzt, wird der Befehl ignoriert.

**CLEAR HORIZONTAL TAB, ONE ONLY (HTCO)**

ein horizontalen Tabulator löschen

**Code: 1B 5B 30 67**

Mit diesem Befehl wird der horizontale Tabulator bei der aktuellen Druckwagenposition gelöscht. Befindet sich dort kein Tabulator wird der Befehl ignoriert.

**SET VERTICAL TAB STOP**

vertikalen Tabulator setzen

**Code: 1B 4A**

Mit diesem Befehl wird ein Tabulator bei der aktuellen vertikalen Zeilenposition gesetzt. Innerhalb der festgelegten Formathöhe können Tabulatoren in beliebiger Zeilenposition und in beliebiger Reihenfolge festgelegt werden. Es sind maximal 25 Tabulatoren möglich. Alle weiteren Tabulatoren werden ignoriert.

**VERTICAL TAB**

Vertikaltabulation

**Code: 0B**

Dieser Befehl bewirkt ein Vorwärtsschub des Papiers zum nächsten, vorher gesetzten Tabulator, innerhalb eines Formates. Ist kein Tabulator innerhalb des Formates mehr vorhanden, wird der Befehl ignoriert.

**CLEAR ALL HORIZONTAL AND VERTIKAL TAB**alle horizontalen und vertikalen  
Tabulatoren löschen**Code: 1B 5B 33 67**

Es werden alle horizontalen und vertikalen Tabulatoren gelöscht. Die Tabulatoren werden ebenfalls beim der RESET-Funktion des Druckers gelöscht.

## Sonstige Befehle

### **RESET**

**Code: 1B 63**

### **DELETE (DEL)**

**Code: 7F**

Rücksetzen des Druckers

Der Befehl wird erst dann ausgeführt, wenn alle vorher übertragenen Kommandos und Druckzeichen abgearbeitet sind. Durch DELETE bzw. RESET werden folgende Funktionen ausgeführt:

- Löschung aller Marken und Tabulatoren
- Aufhebung der Sonderdruckarten ("UNDERLINE ON", "BOLD PRINT ON", "SHADOW PRINT ON" "PROPORTIONAL SPACE ON")
- Einlesen folgender DIL-Schalter
  - \* vertikale Parameter (DIL 1/0)
  - \* Formathöhe (DIL 1/7-4)
  - \* horizontale Parameter (DIL 2/1-0)
  - \* Druckrichtung (DIL 3/3)
  - \* Zeichensatz (DIL 3/5)
- war der Papierrand vor dem Befehl vermessen, bleibt er erhalten
- "CARRIAGE RETURN" ohne Zeilenschaltung zum Rand
- vertikal wird die momentane Zeilenposition als Blattanfang gewertet.

Eine Löschung des Pufferspeichers, eine Synchronisation der Schrittmotoren und eine Neuinitialisierung des Interfaces erfolgt nicht.

Der Befehl "DELETE" bewirkt zusätzlich noch das Schließen des Interface. Ist der Eingabepuffer aber noch beschreibbar, wird es sofort wieder für die Übertragung freigegeben.

## Sheet-Feeder-Befehle

Die in diesem Abschnitt aufgeführten Befehle gelten nur für Sheet-Feeder mit Rastkupplung, z.B. die Modelle ASF 541 und 576 (DIL 4/6-5). Unabhängig vom DIL 2/4-3 wird der linke Papierrand immer vermessen und der rechte nur, wenn es am DIL-Schalter eingestellt ist. Am DIL-Schalter ist Sheet-Feeder-Betrieb DIL 3/7=1 einzustellen.

Die Initialisierung des Sheet-Feeders kann durch

- die Betätigung der Taste "IN/OUT" nach der RESET-Funktion
- den Befehl "FORMFEED", wenn kein Blatt eingezogen ist, erfolgen.

Es wird in beiden Fällen ein Blatt eingezogen.

### **LAST PAGE OUT**

Austrieb des letzten Blattes

**Code: 1B 5B 30 20 59**

Mit diesem Befehl wird das im Drucker liegende Blatt ins Ablagefach transportiert. Der Druckwagen geht auf die erste Druckposition des Blattes.

### **PAGE OUT, THEN BATCH**

Auswurf und laden aus Fach 1 (BATC0) Code: 1B 5B 31 20 59  
Auswurf und laden aus Fach 2 (BATC1) Code: 1B 5B 32 20 59  
!!entsprechende Kassette muß vorhanden sein!!

Mit diesem Befehl wird festgelegt aus welcher Kassette (Batch) nach dem Austrieb des jetzigen Blattes das neue geholt wird. Bei jedem ersten Blatt nach einem Kassettenwechsel werden die Papierränder vermessen.

#### Steuerzeichen für Gerätestatus (bei Serialschnittstellen)

##### **GERÄTEKENNUNG (DA)**

\* Anforderung der Gerätekennung Code: 1B 5B 30 63

Die an den Drucker übertragene Steuerfolge wird vom Drucker mit einer Antwortfolge quittiert.

\* Antwort auf die Aufforderung Code: 1B 5B 31 63

Die Gerätekennung wird in Form einer Steuerfolge zur ansteuernden Einheit übertragen.

##### **GERÄTESTATUS (DSR)**

\* Anforderung des Druckerstatus Code: 1B 5B 35 6E

Die an den Drucker übertragene Steuerfolge wird vom Drucker mit einer Antwortfolge quittiert.

Die Anforderung darf auch im DC3 Zustand des Druckers gesendet werden, wenn die Fehlermeldung DC4 (beim DC1/DC3 - Protokoll) gekommen ist. Der Drucker antwortet sofort. Der Befehl wird dabei nicht in den Eingabepuffer übernommen.

\* Antwort auf die Anforderung Code: 1B 5B 3X ... 6E

Der Druckerstatus wird in Form einer Steuerfolge zur ansteuernden Einheit übertragen.

Die Ausgabe der Parameter bei Vorhandensein des entsprechenden Fehlers erfolgt in der Reihenfolge 34 - 33 - 32 - 31.

Beispiel: Wurde ein Fehler durch eine falsche Befehlsfolge verursacht und ist das Farbband zu Ende lautet die gesendete Statusantwortfolge : 1B 5B 34 32 6E

Die Parameter 3X beinhalten folgende Statusinformation:

3X = 30 kein Fehlerstatus im Drucker

3X = 31 Übertragungsfehler

Dieser Status wird gebildet, falls bei der Übertragung zum Drucker ein Fehler auftritt, z. B. Paritätsfehler.

- 3X = **32** Bediener eingriff erforderlich  
 Dieser Status wird gebildet, wenn das Papier und/oder das Farbband zu Ende ist bzw. die Druckerhaube geöffnet ist. Die rote Lampe, neben der Taste " RESET " auf der Druckerhaube, blinkt (s. Punkt 4.2).
- 3X = **33** Ilavàrie  
 Dieser Status ist nur durch die RESET-Funktion aufzuheben. Der Drucker ist nicht betriebsbereit (rote Lampe neben der Taste " RESET " auf der Druckerhaube leuchtet).
- 3X = **34** Operationsfehler  
 Dieser Status wird gebildet, wenn das angebotene Zeichen nicht vereinbart ist oder vom Drucker nicht verarbeitet werden kann, weil der Parameterwert zu groß ist.

Steuerzeichen zur Zeichenübertragung  
 (bei Serialschnittstellen)

**DC1/DC3-Protokoll**

**DEVICE CONTROL 1 (DC1 oder XON)**

Freigabe der Zeichenübertragung

**Code: 11**

Dieses Steuerzeichen signalisiert der ansteuernden Einheit die Empfangsbereitschaft bzw. die Sendeanforderung.

Es wird gesendet, wenn

- der Drucker nach der RESET-Funktion empfangsbereit ist
- der Eingabepuffer nach einer Zeichenübertragungssperre (DC3) wieder beschreibbar ist, d.h. es sind nur noch 16 Zeichen im Eingabepuffer

**DEVICE CONTROL 3 (DC3 oder XOFF)**

Sperre der Zeichenübertragung

**Code: 13**

Dieses Steuerzeichen signalisiert der ansteuernden Einheit, daß es die Zeichenübertragung zu unterbinden hat. Es wird gesendet, wenn der Eingabepuffer nur noch 128 Zeichen aufnehmen kann oder DELETE gesendet wurde.

**DEVICE CONTROL 4 (DC4)**

Fehler

**Code: 14**

Dieses Steuerzeichen signalisiert der ansteuernden Einheit, daß ein Fehler bei der Zeichenübertragung bzw. bei der Zeichenabarbeitung aufgetreten ist. Der Drucker erwartet eine Statusanforderungsfolge sofort bzw. nach vollständiger Aussendung der begonnenen Folge.

**ETX/ACK-Protokoll**  
**START DES TEXTES (STX)**

**Code: 02**

Dieses Steuerzeichen steht am Anfang des Datenblockes und wird nicht in den Datenpuffer übernommen. Es kann auch weggelassen werden.

**ENDE DES TEXTES (ETX)**

**Code: 03**

Dieses Steuerzeichen steht am Ende des Datenblockes und fordert den Drucker zum Senden einer Antwort auf. Ein Datenblock darf nicht größer als der Eingabepuffer sein.

**POSITIVE ANTWORT (ACK)**

**Code: 06**

Dieses Steuerzeichen überträgt der Drucker nach fehlerfreien Zeichenempfang und Abarbeitung eines Datenblockes bzw. nach der RESET-Funktion.

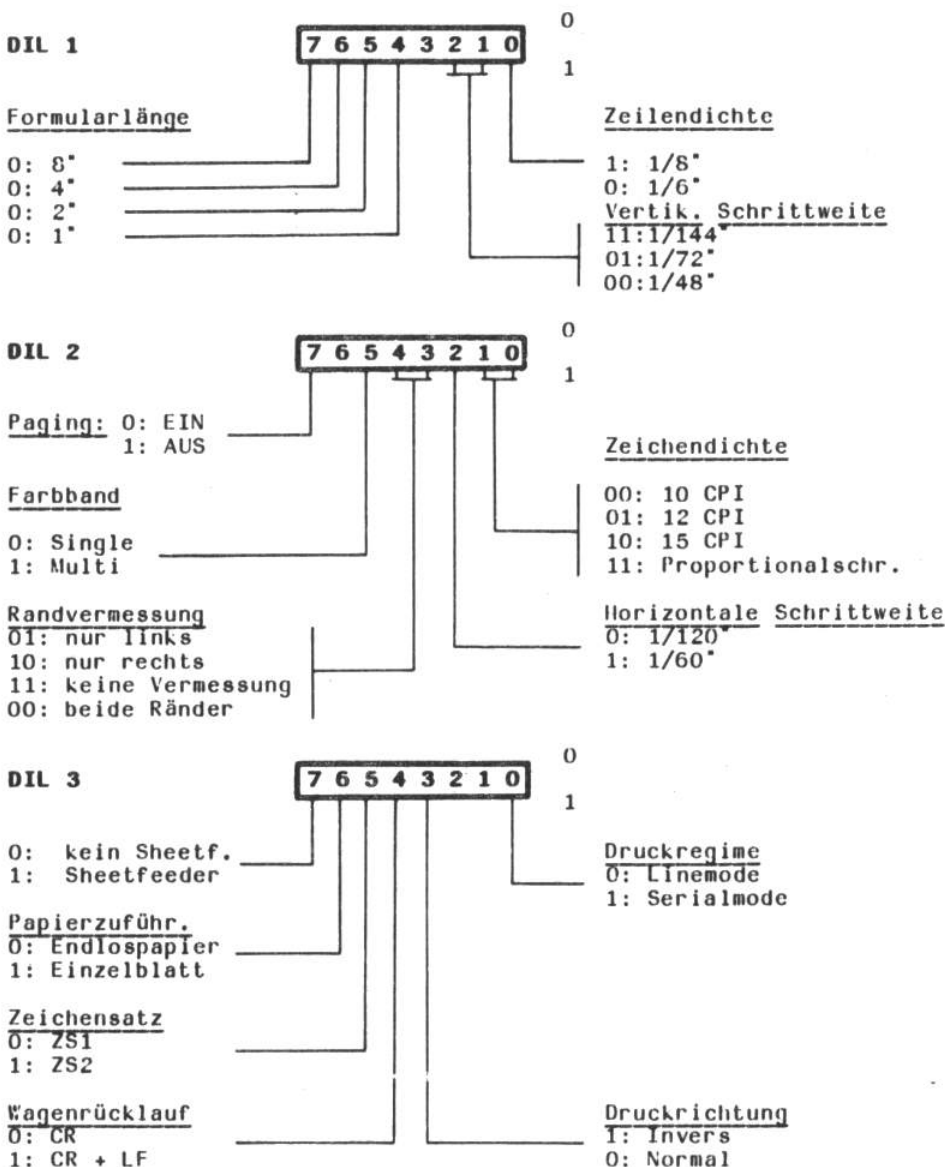
**NEGATIVE ANTWORT (NAK)**

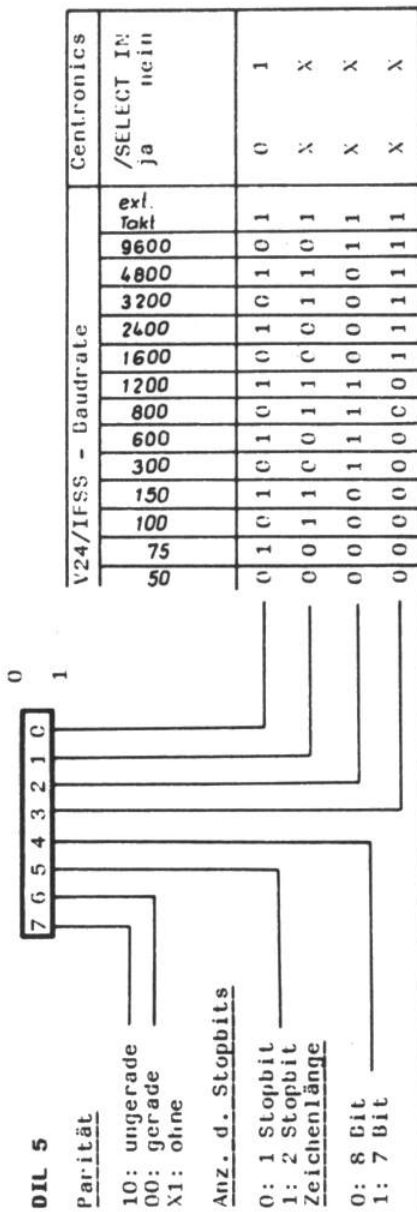
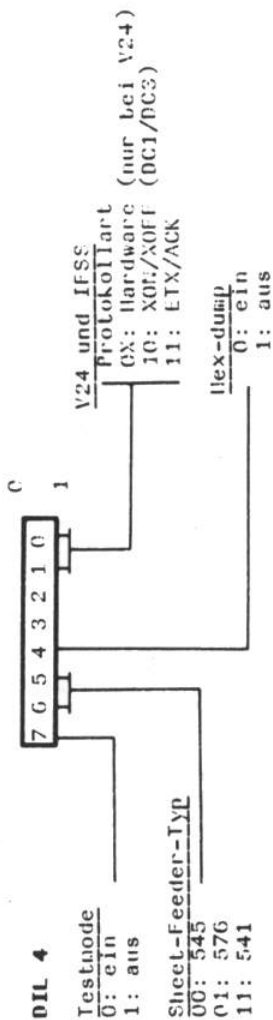
**Code: 15**

Diese Steuerfolge überträgt der Drucker nach fehlerhaften Zeichenempfang oder Abarbeitung eines Blockes.

## 9. Hinweise für Anwender

### 9.1. Zusammenfassung der DIL-Schalterbelegungen





Hinweis: Als Hilfe für den Bediener ist deutlich sichtbar unterhalb der DIL-Schalter ein Schild mit der Belegung der Schalter 1 bis 3 angebracht.  
-Grundeinstellung: Es sind die Schalter DSE 1...3 auf 0 zu stellen.

## 9.2. DIL-Schaltereinstellung bei Kopplung mit PC 1715

Ein Hauptanwendungsgebiet des Druckers ist die Textverarbeitung z.B. mit dem Computer PC 1715. Für die Einzelblattverarbeitung und die Endlospapierverarbeitung soll ein Beispiel zur Einstellung der DIL-Schalter gegeben werden.

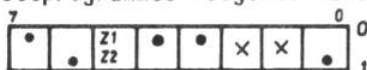
### - Einzelblattverarbeitung

Das Textverarbeitungsprogramm "TP" des PC 1715 ist mit dessen Installationsprogramm TPINSTD (V2/0) auf folgende Parameter einzustellen.

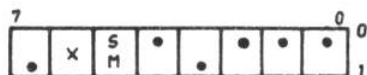
```
.pl 66      66 Zeilen
.mt 6       6 Zeilen oberer Rand
.hm 2       2 Leerzeilen zwischen Kopfzeile und Text
.mb 4       4 Zeilen unterer Rand
.fm 2       2 Leerzeilen zwischen Text und Fußzeile
.po 10      10 Zeichen Randeinrückung von links - 20mm
             linker Rand = 1
             rechter Rand = 65
```

Bei dieser Einstellung stehen auf einem A4-Format hochkant 56 Textzeilen zur Verfügung.

An DIL 1 - DIL 3 des Druckers ist für obige Installation des Testprogrammes folgende Einstellung notwendig:



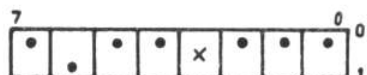
DIL 3 X - beliebige Stellung



DIL 2

S - bei Single-Strike Farbbändern

M - bei Multi-Strike- bzw. Gewebebänder



DIL 1

Z1 - bei Verwendung Zeichensatz 1

Z2 - bei Verwendung Zeichensatz 2

**Hinweis:** Die letzten 4 Zeilen eines Einzelbeleges werden im Drucker nicht mehr durch die Papierandruckrollen geführt. Um ein Bedrucken dieses Bereiches zu vermeiden, ist die eingestellte Formatlänge an DIL 1/7-4 0,7 Zoll kleiner zu wählen, damit ein Papieraustrieb vor Erreichen dieses Bereiches erfolgt.



Beispiel: A4 - Format      297mm      x    210mm  
                                  11,7 Zoll    x    8,3 Zoll

Formateinstellung am DIL 1/7-4:

A4 hochkant - 11 Zoll	7 6 5 4 3 2 1 0	DIL 1
	0 1 0 0 X X X X	
A4 quer - 7 Zoll	7 6 5 4 3 2 1 0	DIL 1
	1 0 0 0 X X X X	

Bei 7 Zoll werden etwa 8 Zeilen vom unteren Rand nicht bedruckt, weil vorher ein Formatüberlauf einen Blattaustrieb bewirkt. Soll noch weiter nach unten gedruckt werden, sind 8 Zoll einzustellen und die Zeilenzahl ist vom ansteuernden System zu überwachen. Es gibt dann keine Formatsynchronität zwischen Drucker und Ansteuerprogramm mehr.

### - Endlospapierverarbeitung

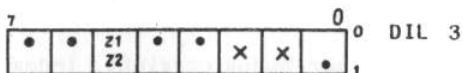
Das Textverarbeitungsprogramm "TP" des PC 1715 ist mit dessen Installationsprogramm TPINSTD (V 2/0) auf folgende Parameter einzustellen:

```
.pl 72      72 Zeilen
.mt 6       6 Zeilen oberer Rand
.hm 2       2 Leerzeilen zwischen Kopfzeile und Text
.mb 10      10 Zeilen unterer Rand
.fm 2       2 Leerzeilen zwischen Text und Fußzeile
.po 6       6 Zeichen Randeinrückung (dabei ist das Papier links-
            bündig einzulegen) = 38 mm mit Perforation
            26 mm ohne Perforation

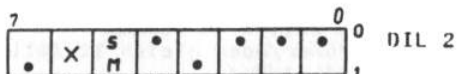
            linker Rand = 1
            rechter Rand = 65
```

Bei dieser Einstellung stehen für eine Textseite ebenfalls 56 Textzeilen zur Verfügung.

An DIL 1 - DIL 3 des Druckers ist für obige Installation des Textprogrammes folgende Einstellung notwendig. Damit wird eine Kompatibilität zu obigen Beispiel für Einzelblattverarbeitung erreicht.

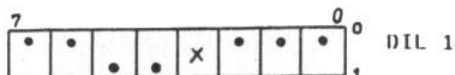


X - beliebige Stellung



S - bei Single-Strike Farbbändern

M - bei Multi-Strike bzw. Gewebebänder



Z1 - bei Verwendung Zeichensatz 1

Z2 - bei Verwendung Zeichensatz 2

Aus obigen Beispielen wird ersichtlich, daß für die Formatabstimmung folgende Regeln zu beachten sind:

- Endlospapierverarbeitung

Die am Drucker eingestellte Formatlänge muß unbedingt mit der physischen Formatlänge des Papiers übereinstimmen. Die im Textverarbeitungsprogramm TP vereinbarte Formatlänge kann kürzer sein, wenn mit "Seitenvorschub" = Ja (Befehl OCH) gearbeitet wird.

- Einzelblattverarbeitung

1. Wird die Seitensynchronisation (vertikaler Vorschub zum Seitenanfang der Folgeseite) nur über den Steuerbefehl "LINEFEED" (OA) ausgeführt, so ist das vom ansteuernden System verwaltete Format dem am Drucker (DIL 1/7-4) einstellbaren Format anzugleichen. Als einzustellendes Format gilt dabei jene physische Formatlänge minus 0,7 Zoll, die dem nächst kleineren ganzzahligen Format entspricht. Im Textverarbeitungsprogramm wird mit diesem Modus gearbeitet, wenn auf die Frage "Seitenvorschub (J/N)": mit "Nein" geantwortet wird.

Beispiel: physische Formatlänge 310 mm  
1 Zoll = 25,4 mm  
310 mm = 12,2 Zoll  
12,2 Zoll - 0,7 Zoll = 11,5 Zoll

Am Drucker (DIL 1/7-4) und im Rechner ist mit einem Format von 11 Zoll zu arbeiten, d.h. beim Textverarbeitungsprogramm sind bei einem Zeilenabstand von 1/6 Zoll die Zeilen je Blatt auf 66 (z.B. ".pl66") zu vereinbaren. Kann keine Synchronität zwischen Drucker und Rechner bzgl. der Formatlänge erreicht werden, ist nach Punkt 2 zu verfahren.

2. Wird bei Einzelblattverarbeitung keine Übereinstimmung zwischen den Formaten des Ansteuerprogramms und des Druckers erreicht, ist folgendermaßen zu verfahren:  
Am Drucker ist ein Format einzustellen, das größer oder gleich dem des vom Ansteuerprogramms verwalteten Formates ist. Das Ansteuerprogramm muß zur Seitensynchronisation den Befehl "FORMFEED" (OC) benutzen.  
Im Textverarbeitungsprogramm wird dieser Modus erreicht, indem auf die Frage "Seitenwechsel J/N:" mit "Ja" geantwortet wird.

Beispiel: vereinbarte Formatlänge 68 Zeilen je Format  
Druckereinstellung: größer/oder gleich 12 Zoll (DIL 1/7-4)  
Seitenvorschub J/N: ja

3. Aus nachfolgender Tabelle kann die möglich physische Formatlänge und die Zeilenzahl pro Blatt ermittelt werden.

Drucker (Zoll)	Formatlänge		standardisierte Formate
	physisch ( mm ) größer als	Zeilenzahl bei 1/6 Zoll kleiner als	
1	43	6	
2	68	12	A7 (quer)
3	94	18	A7 (hoch) A6 (quer)
4	119	24	
5	144	30	A6 (hoch) A5 (quer)
6	170	36	
7	195	42	A5 (hoch) A4 (quer)
8	221	48	
9	246	54	
10	271	60	
11	297	66	A3 (quer) A4 (hoch)
12	322	72	
13	348	78	
14	373	84	
15	398	90	

## 10. Arbeitsschutzhinweise

Das Gerät besitzt Schutzgüte entsprechend den Forderungen des ST RGW 3743-82 und der Arbeitsschutzverordnung -ASVO- (GBI.I, Nr.36 vom 01.12.1977 und der 3.Durchführungsbestimmung zur Arbeitsschutzverordnung - Schutzgüte - (GBI.Teil, Nr.6 vom 24.01.1980).

Über das Interface dürfen zum Drucker nur Spannungen gelangen, die dem Status "Sicherheitskleinspannung" der Schutzgüterichtlinie 01/86 des Kombines Robotron bzw. der VDE 0730 entsprechen.

Diese Einschränkung entfällt bei Ausrüstung des Druckers mit Schnittstelle IFSS-Passiv-Modus (Leiterplatte 05-257-6014-4 ohne DIL-Schalter bzw. mit Index "2d").

An dem Gerät liegt bei vollständiger Verkleidung keinerlei Gefährdung für den Bedienenden vor.

Notwendig werdende Reparaturen sind nur durch speziell qualifiziertes Personal durchzuführen. Bei Schadensfällen bzw. Reparaturen im Primärstromkreis ist der Netzstecker zu ziehen, da der Netzschalter nur eine einpolige Netztrennung bewirkt.

Für den Umgang mit elektrischen Geräten wird auf Vorschriften des jeweiligen Landes verwiesen. Bei extrem ungünstigen betrieblichen Besonderheiten ist für den Schutz der Bedienenden entsprechend den jeweils geltenden gesetzlichen Bedingungen zu sorgen. Bei Fehlen der LED-Anzeige des Bedienfeldes (Fehlerfall) kann der AUS-Zustand des Druckers nur bedingt abgeleitet werden. Nach Beendigung der Arbeit ist deshalb das Gerät spannungsfrei zu schalten.

## 11. Allgemeine Angaben zur Servicedurchführung

Entsprechend seiner technischen und anwendungstechnischen Charakteristik ist der Seriendrucker 1152/Modell 257 als Ausgabegerät für Geräte der mittleren Datentechnik vorgesehen und wird deshalb auch im Rahmen der Gesamtanlage kundendiensttechnisch betreut. Um eine hohe Anwenderverfügbarkeit der Gesamtanlage zu erreichen, wird im Störfall die defekte Baugruppe bzw. der komplette Drucker ausgetauscht. Die Instandsetzung der defekten Geräte/Baugruppen erfolgt dann in territorial optimal verteilten Werkstätten durch autorisierte Gerätespezialisten der jeweiligen Kundendienstunternehmen.

Befehlsübersicht des SD 1152, Modell 257

Befehlssatz

DKB-Robotron-257

ISO-Robotron-257

Vertikalsteuerung

LINEFEED	OA	OA
NEGATIV LINEFEED	1B OA	1B 4D
HALFLINEFEED	1B 55	1B 4B
NEGATIV HALFLINEFEED	1B 44	1B 4C
LINESPACING	1B 1E m	-
6 LINE PER INCH		1B 5B 30 20 4C
8 LINE PER INCH		1B 5B 35 20 4C
24 LINE PER INCH		1B 5B 36 20 4C
LINE PER PAGE	1B 0C n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 7D
FORMFEED	0C	0C
SET TOP MARGIN	1B 54	-
SET BOTTOM MARGIN	1B 4C	-
CLEAR TOP & BOTTOM MARGIN	1B 43	-

Horizontalsteuerung

CHARACTER SPACING	1B 1F m	-
10 CHARACTER PER INCH		1B 5B 30 20 4B
12 CHARACTER PER INCH		1B 5B 31 20 4B
15 CHARACTER PER INCH		1B 5B 32 20 4B
60 CHARACTER PER INCH		1B 5B 36 20 4B
SWITCH CHARACTER SPACING	1B 53	-
SPACE	20	20
BACKSPACE	08	08
CARRIAGE RETURN	0D	0D
FORWARD PRINT	1B 35	1B 5B 30 20 53
BACKWARD PRINT	1B 36	1B 5B 33 20 53
SET LEFT MARGIN	1B 39	-
SET RIGHT MARGIN	1B 30	-

Druckzeichen

PROPORTIONAL SPACE ON	1B 50	1B 5B 36 6D
PROPORTIONAL SPACE OFF	1B 51	-
UNDERLINE ON	1B 45	1B 5B 34 6D
	1B 41	-
UNDERLINE OFF	1B 52	-
	1B 42	-
BOLD PRINT ON/OFF	-	14
BOLD PRINT ON	1B 4F	1B 5B 31 6D
SHADOW PRINT ON	1B 57	1B 5B 35 6D
BOLD & SHADOW PRINT OFF	1B 26	-
CLEAR WORDPROCESSING MODE	1B 58	1B 5B 30 6D
CHARACTER SET 1	1B 19 00	-
CHARACTER SET 2	1B 19 01	-
95. DRUCKZEICHEN	1B 59	-
96. DRUCKZEICHEN	1B 5A	-

Tabulationen

HORIZONTAL TAB ABSOLUT	1B 09 n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 60
HORIZONTAL TAB RELATIV		
FORWARD	1B 1C n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 61
BACKWARD	1B 10 n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 6A
		1B 5B 3X 3X 3X 3X 71
VERTICAL TAB ABSOLUT	1B 0B n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 64
VERTICAL TAB RELATIV		
FORWARD	1B 17 n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 65
BACKWARD	1B 18 n	1B 5B 3X 3X 3X 3X 6B
		1B 5B 3X 3X 3X 3X 75
SET HORIZONTAL TAB STOP	1B 31	1B 48
HORIZONTAL TAB	09	09
CLEAR HORIZONTAL TAB STOP	1B 38	1B 5B 30 67
SET VERTICAL TAB STOP	1B 2D	1B 4A
VERTICAL TAB	0B	0B
CLEAR ALL HORIZONTAL & VERTICAL TABS	1B 32	1B 5B 33 67

sonstige Befehle

RESET	1B 1A 49	1B 63
	1B 0D 50	
DELETE	-	7F

Sheet-Feeder-Befehle

INIT BATCH 0	1B 15 00	-
	1B 19 31	-
INIT BATCH 1	1B 15 01	-
	1B 19 32	-
LAST PAGE OUT	1B 16 02	1B 5B 30 20 59
	1B 19 52	-
PAGE OUT, THEN BATCH 0	-	1B 5B 31 20 59
PAGE OUT, THEN BATCH 1	-	1B 5B 32 20 59
SELECT BATCH 0	1B 46 31	-
SELECT BATCH 1	1B 46 32	-
SELECT FIRST 0, THEN BATCH 1	1B 46 43	-
SELECT LAST PAGE OUT	1B 46 52	-

Steuerzeichen für Gerätestatus

Gerätekennung - Aufforderung -	-	1B 5B 30 63
- Antwort -	-	1B 5B 31 63
Gerätestatus - Aufforderung -	-	1B 5B 35 6E
- Antwort -	-	1B 5B 3X...6E

Steuerzeichen zur Zeichenübertragung

DC1/DC3-Protokoll		
DEVICE CONTROL 1 (DC1)	11	11
DEVICE CONTROL 3 (DC3)	13	13
DEVICE CONTROL 4 (DC4)	-	14
ETX/ACK-Protokoll		
Start des Textes (STX)	02	02
Ende des Textes (ETX)	03	03
Positive Antwort (ACK)	06	06
Negative Antwort (NAK)	-	15

n,m Wert zwischen 1...1F

m Funktion wird mit m-1 ausgeführt

3X numerischer Parameter zur Darstellung von Dezimalwerten 1..255



**robotron**

VEB Robotron Büromaschinenwerk  
„Ernst Thälmann“ Sömmerda

Weißenseer Straße 52  
Sömmerda  
DDR - 5230

**robotron**

Robotron Export-Import

Volkseigener  
Außenhandelsbetrieb der  
Deutschen Demokratischen  
Republik  
Allee der Kosmonauten 24  
Berlin  
DDR - 1140